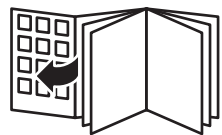


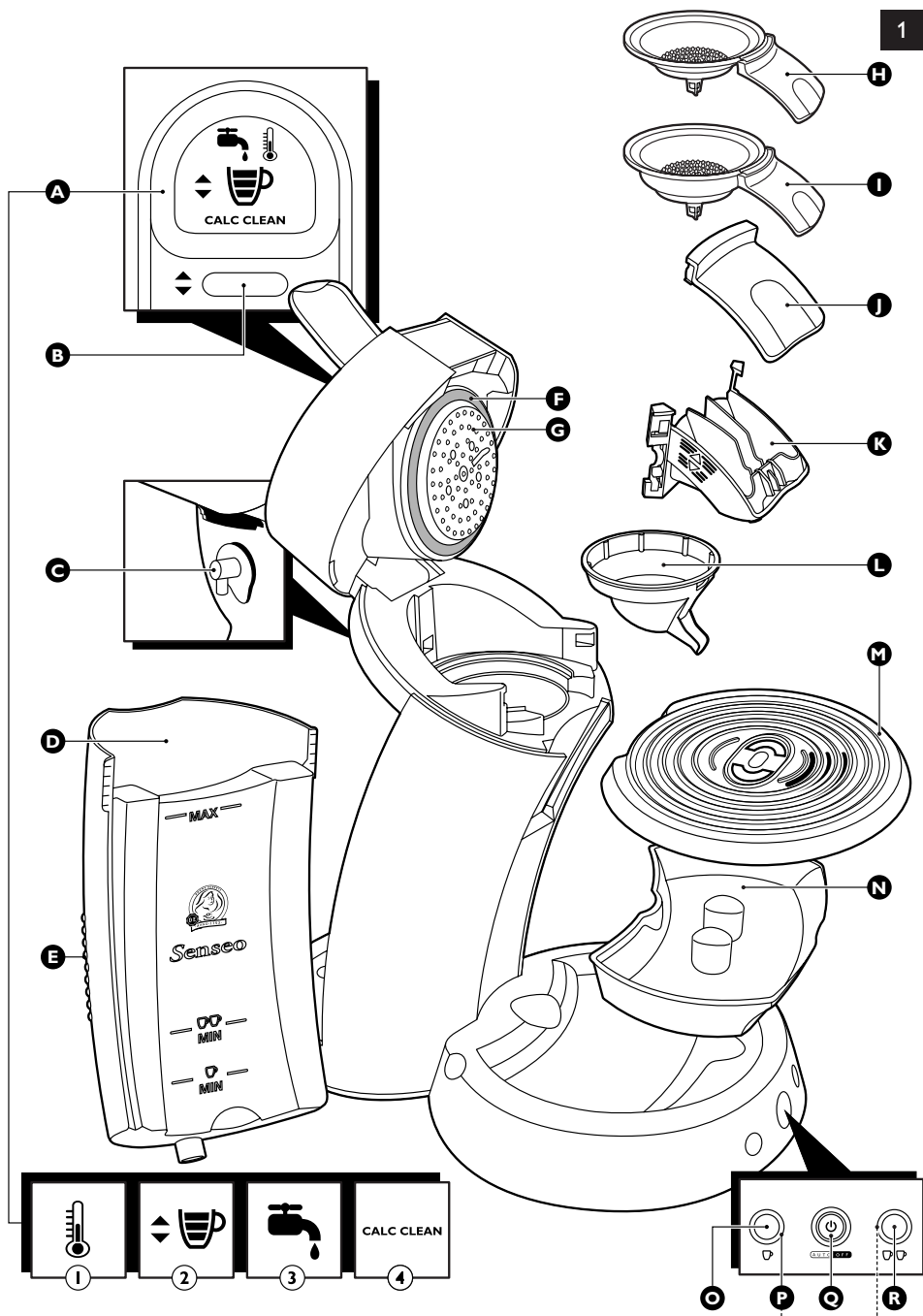
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

HD7842, HD7830



PHILIPS





HD7842, HD7830

DEUTSCH 6

FRANÇAIS (BELGIQUE) 22

NEDERLANDS 38

Einführung

Mit den Douwe Egberts SENSEO® Kaffeepads können Sie zu jeder Tageszeit eine perfekte Tasse Kaffee genießen. Jede einzelne Tasse wird frisch gebrüht, um so einen ausgewogenen und vollaromatischen Geschmack zu garantieren.

Mit seiner mehr als 250-jährigen Erfahrung im Bereich Kaffee röstet und mahlt Douwe Egberts speziell ausgewählte Kaffeebohnen. Diese Bohnen sowie das gemeinsam mit der Firma Philips entwickelte spezielle Brühverfahren sorgen bei der Zubereitung für einen ausgewogenen Geschmack und eine köstliche Crema. Das Ergebnis dieser Zusammenarbeit ist das SENSEO® Kaffeepadsystem: die Philips SENSEO® Kaffeemaschine und die speziell dafür entwickelten Douwe Egberts SENSEO® Kaffeepads. Nur durch diese Kombination werden Sie mit einer köstlichen Tasse SENSEO® Kaffee mit der feinen SENSEO® Crema belohnt. Beachten Sie folgende Tipps, um stets den vollen und aromatischen Kaffeegeschmack zu erhalten:

Frisches Wasser

Verwenden Sie täglich frisches Wasser: Wenn die Kaffeemaschine über drei Tage nicht in Gebrauch war, lassen Sie vor dem nächsten Aufbrühen frisches Wasser durchlaufen (siehe Abschnitt "Spülen" im Kapitel "Reinigung").

Frische Kaffeepads

Verwenden Sie die speziell von Douwe Egberts für Ihre SENSEO® Kaffeemaschine entwickelten SENSEO® Kaffeepads für ein weiches, volles Aroma. Die Douwe Egberts SENSEO® Kaffeepads bleiben länger frisch, wenn Sie sie in einem luftdichten Behälter aufbewahren.

Ein sauberes Gerät

Reinigen und entkalken Sie Ihre SENSEO® Kaffeemaschine regelmäßig (siehe Kapitel "Reinigung" und "Entkalken"). Entfernen Sie gebrauchte Kaffeepads nach dem Brühen. Haben Sie ein Pad in der Kaffeemaschine gelassen und diese eine Zeit lang nicht benutzt, sollten Sie das Gerät vor dem erneuten Gebrauch einmal durchspülen (siehe Abschnitt "Spülen" im Kapitel "Reinigung").

Dieses Gerät ist nur für die Verwendung im Haushalt und nicht für professionelle Zwecke vorgesehen.

Allgemeine Beschreibung (Abb. 1)

- A** Display
- 1 Aufheizanzeige
- 2 Kaffeemengenanzeige
- 3 Wasserauffüllanzeige
- 4 Entkalkungsanzeige
- B** Mengewahltaste
- C** Auslaufventil
- D** Wasserbehälter
- E** Griffbereich
- F** Dichtungsring
- G** Sprühkopf
- H** Padhalter für 1 Tasse 

- I** Padhalter für 2 Tassen ☞☞
- J** Abdeckung des Kaffeeauslaufs
- K** Kaffeeauslauf
- L** Kaffeesammelkammer
- M** Tassentablett
- N** Auffangschale
- O** 1-Tasse-Taste ☞
- P** Leuchtringe zur Wasserstandsanzeige
- Q** Ein-/Ausschalter mit Betriebsanzeige
- R** 2-Tassen-Taste ☞☞

Wichtig

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch des Geräts sorgfältig durch, und bewahren Sie sie zur späteren Einsichtnahme auf.

- ☛ Prüfen sie, bevor Sie das Gerät anschließen, ob die Spannungsangabe am Boden des Geräts mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- ☛ Wenn das Netzkabel defekt oder beschädigt ist, darf es nur von einem Philips Service-Center oder einer von Philips autorisierten Werkstatt durch ein Original-Ersatzkabel ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- ☛ Achten Sie darauf, dass der Deckel der SENSEO® Kaffeemaschine stets fest geschlossen ist, wenn Sie das Gerät in Betrieb nehmen. So vermeiden Sie versehentlichen Kontakt mit heißem Wasser.
- ☛ Verwenden Sie keinesfalls normalen gemahlene Kaffee oder beschädigte Pads in Ihrer SENSEO® Kaffeemaschine, da dies den Brühvorgang blockieren würde.
- ☛ Aus Sicherheitsgründen darf das Gerät nicht mit einem Transformator betrieben werden.
- ☛ Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und feste Oberfläche.
- ☛ Lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- ☛ Benutzen Sie das Gerät nicht in Höhenlagen von über 2200 m.
- ☛ Das Gerät arbeitet nicht bei Temperaturen unter 10 °C.
- ☛ Lassen Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch einmal mit klarem Wasser durchlaufen (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten"). Auf diese Weise wird der Boiler mit Wasser gefüllt. Dies ist unbedingt erforderlich, damit das Gerät ordnungsgemäß funktionieren kann.
- ☛ Dieses Gerät ist für Benutzer (einschl. Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten bzw. ohne jegliche Erfahrung oder Vorwissen nur dann geeignet, wenn eine angemessene Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur Benutzung des Geräts durch eine verantwortliche Person sichergestellt ist.
- ☛ Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- ☛ **WARNUNG:** Philips empfiehlt, das SENSEO Gerät alle drei Monate zu entkalken. Wird das Gerät nicht rechtzeitig und entsprechend dem in Kapitel "Entkalken" beschriebenen Verfahren entkalkt, kann dies zu technischen Problemen führen.
- ☛ **Unterbrechen Sie den Entkalkungsvorgang nicht!**
- ☛ Verwenden Sie zum Entkalken stets die korrekte Mischung (50 Gramm Zitronensäure auf 1 Liter Leitungswasser).

- ⚠ Legen Sie die SENSEO® Kaffeemaschine niemals auf die Seite. Achten Sie immer – auch beim Transport – darauf, dass sie senkrecht steht.
- ▮ (Nur HD7842): Achten Sie darauf, das Metallgehäuse und den Wasserbehälter nicht mit harten Gegenständen zu zerkratzen oder gegen harte Kanten zu stoßen.

Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen bezüglich elektromagnetischer Felder (EMF). Nach aktuellen wissenschaftlichen Erkenntnissen ist das Gerät sicher im Gebrauch, sofern es ordnungsgemäß und entsprechend den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung gehandhabt wird.

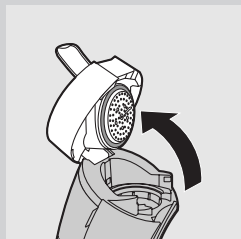
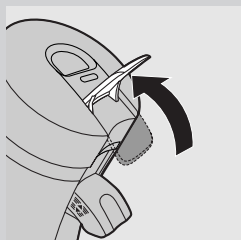
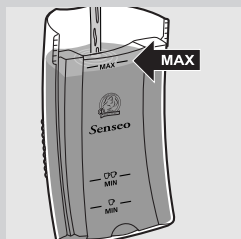
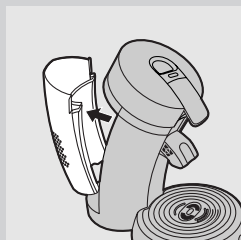
Maschine für den Gebrauch vorbereiten

BEVOR SIE KAFFEE BRÜHEN KÖNNEN, MÜSSEN SIE DIE SENSEO® KAFFEEMASCHINE DURCHSPÜLEN. Beachten Sie, dass das Display erst nach dem Durchspülen der Maschine funktioniert.

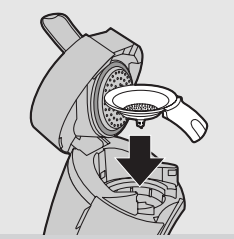
Während des Durchspülens füllt sich der Boiler mit Wasser. Anschließend ist das Gerät betriebsbereit.

Lassen Sie das Gerät folgendermaßen durchlaufen:

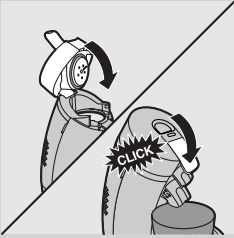
- 1 Nehmen Sie den Wasserbehälter vom Gerät.
- 2 Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Markierung **MAX** mit kaltem Wasser, und setzen Sie ihn wieder in das Gerät.
- 3 Klappen Sie den Verschlusshebel nach oben, um den Deckel zu öffnen.



- 4 Öffnen Sie den Deckel.



- 5** Setzen Sie den Padhalter für 1 Tasse ☐ oder den Padhalter für 2 Tassen ☐☐ ohne Pads in das Gerät ein.

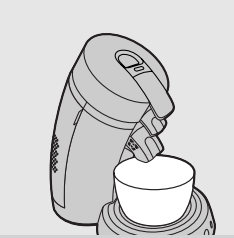


- 6** Schließen Sie den Deckel und den Verschlusshebel.

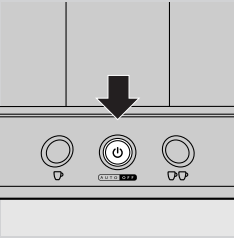
Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Hebel richtig geschlossen ist; drücken Sie ihn nach unten, bis er hörbar einrastet.

Hinweis: Lassen Sie das Gerät auf keinen Fall bei geöffnetem Deckel durchlaufen. Der Deckel muss ordnungsgemäß geschlossen sein.

- 7** Stecken Sie den Netzstecker in eine geerdete Steckdose.

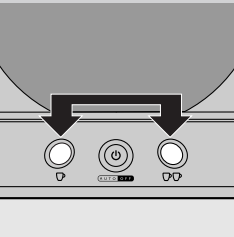


- 8** Stellen Sie ein Gefäß mit einem Fassungsvermögen von mindestens 1500 ml unter die Kaffeeausgussöffnungen, um das Wasser aufzufangen.



- 9** Drücken Sie den Ein-/Ausschalter ⏻.

Nach dem Drücken des Ein-/Ausschalters ⏻ leuchtet das Display kurz auf, und die Leuchtringe um die 1-Tasse-Taste ☐ und die 2-Tassen-Taste ☐☐ leuchten kontinuierlich.



- 10** Drücken Sie gleichzeitig kurz die 1-Tasse-Taste ☐ und 2-Tassen-Taste ☐☐.

- ▶ Der Boiler wird mit Wasser aus dem Wasserbehälter gefüllt. Dieser Vorgang kann etwas Zeit in Anspruch nehmen (ca. 90 bis 150 Sekunden). Nach dem Durchspülen schaltet sich das Gerät automatisch ab. Während des Durchspülvorgangs ist das Gerät lauter als beim normalen Brühen von Kaffee.

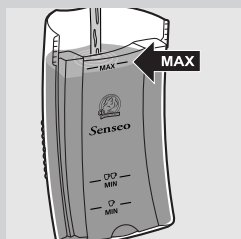
Unterbrechen Sie keinesfalls den bereits begonnenen Durchspülvorgang, da der Boiler andernfalls nicht richtig gefüllt wird.

Hinweis: Reinigen Sie vor dem ersten Gebrauch des Geräts den Kaffeeausguss, die Kaffeesammelkammer und die Padhalter mit heißem Wasser und Spülmittel oder in der Geschirrspülmaschine.

Reinigen Sie den Wasserbehälter sorgfältig in heißem Wasser und bei Bedarf mit etwas Spülmittel.

Ihre Philips SENSEO® Kaffeemaschine ist jetzt betriebsbereit.

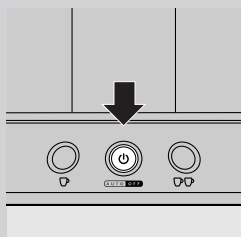
Kaffee brühen



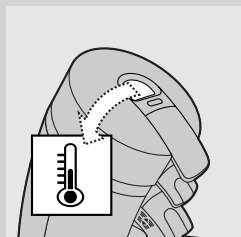
- 1 Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Markierung **MAX** mit kaltem Wasser, und setzen Sie ihn wieder in das Gerät.

Füllen Sie niemals Milch, Kaffee, heißes oder kohlendioxidhaltiges Wasser in den Wasserbehälter!

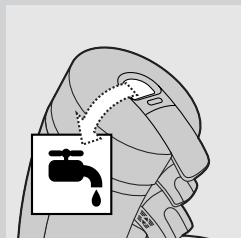
- ☐ MIN: Mindestmenge Wasser für eine Tasse SENSEO® Kaffee.
- ☐☐ MIN: Mindestmenge Wasser für zwei Tassen SENSEO® Kaffee.
- Mit einer Füllung des Wasserbehälters können Sie 6 große ☕, 8 mittlere ☕ oder 10 kleine Tassen ☕ SENSEO® Kaffee brühen. Sie müssen den Wasserbehälter deshalb nicht für jede Tasse Kaffee nachfüllen.



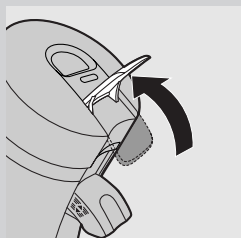
- 2 Drücken Sie den Ein-/Ausmacher ☐.



- Die Betriebsanzeige blinkt langsam und das Display zeigt die Aufheizanzeige ☺ an, während das Wasser erhitzt wird. Der Aufheizvorgang dauert ungefähr 90 Sekunden.
- Wenn die Betriebsanzeige kontinuierlich leuchtet und die Leuchtringe um die 1-Tasse-Taste ☐ und 2-Tassen-Taste ☐☐ aufleuchten, ist das Gerät betriebsbereit.

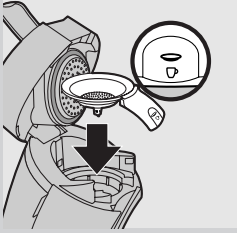


- Wenn die Betriebsanzeige rasch blinkt und das Display die Wasserauffüllanzeige ☹ anzeigt, befindet sich nicht genügend Wasser für eine Tasse Kaffee im Wasserbehälter.
- Wenn das Wasser nicht zum Brühen von zwei Tassen Kaffee ausreicht, leuchtet der Leuchtring um die 2-Tassen-Taste ☐☐ nicht auf, und die Taste kann nicht betätigt werden.

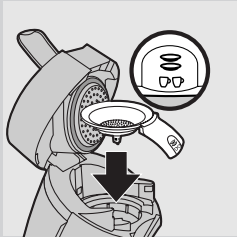


- 3 Klappen Sie den Verschlusshebel nach oben, um den Deckel zu öffnen.
- 4 Öffnen Sie den Deckel.
- 5 Setzen Sie den richtigen Padhalter in das Gerät ein.

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass der Padhalter sauber und das Sieb in der Mitte nicht verstopft sind, z. B. durch loses Kaffeepulver.



- ▶ Legen Sie zum Zubereiten einer Tasse SENSEO® Kaffee 1 Kaffeepad in den Padhalter für 1 Tasse ☐, und drücken Sie die 1-Tasse-Taste ☐.



- ▶ Verwenden Sie für die Zubereitung von 2 Tassen SENSEO® Kaffee 2 Kaffeepads sowie den tieferen Padhalter für 2 Tassen ☐☐, und drücken Sie die 2-Tassen-Taste ☐☐.

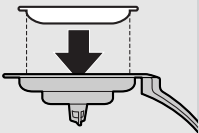
- 6 Legen Sie dann die SENSEO® Kaffeepads mit der gewölbten Seite nach unten in die Mitte des Padhalters.

Hinweis: Verwenden Sie SENSEO® Kaffeepads von Douwe Egberts. Diese Pads wurden speziell für Ihre SENSEO® Kaffeemaschine entwickelt und garantieren den vollen Kaffeegenuss.

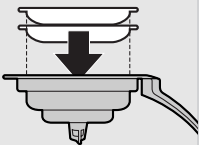
Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Kaffee in den Pads gleichmäßig verteilt ist, und drücken Sie die Pads im Padhalter leicht an.

Hinweis: Verwenden Sie keinesfalls normalen gemahlene Kaffee oder beschädigte Pads in Ihrer SENSEO® Kaffeemaschine, da dies den Brühvorgang blockieren würde.

- ▶ Legen Sie 1 SENSEO® Kaffeepad in den Padhalter für 1 Tasse ☐.



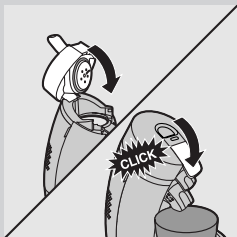
- ▶ Legen Sie 2 SENSEO® Kaffeepads in den Padhalter für 2 Tassen ☐☐.



- 7 Schließen Sie den Deckel und den Verschlusshebel.

Prüfen Sie immer, ob der Deckel richtig geschlossen ist. Drücken Sie den Hebel nach unten, bis er hörbar einrastet.

Beginnen Sie keinesfalls mit der Zubereitung des Kaffees bei geöffnetem Deckel. Der Deckel muss richtig geschlossen sein.



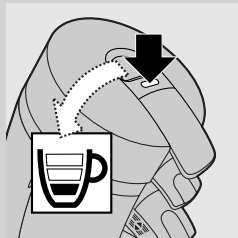


- 8** Stellen Sie eine oder zwei Tassen unter die Kaffeeausgussöffnungen. Sie können die Höhe des Kaffeeausgusses verstellen, indem Sie ihn nach oben oder nach unten schieben.

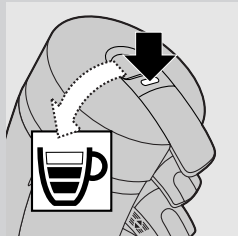
Die verwendeten Tassen sollten ein Fassungsvermögen von mindestens 100 ml für kleine Tassen ☺, 150 ml für mittlere Tassen ☺☺ und 170 ml für große Tassen ☺☺☺ SENSEO® Kaffee haben. Verwenden Sie keine zu großen Tassen, da der Kaffee in diesen schneller kalt wird.

- 9** Wählen Sie die gewünschte Kaffeemenge durch Drücken der Mengewahltaste ☺. Durch Variieren der Menge ändern Sie auch die Stärke des Kaffees.

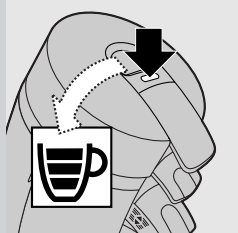
- ☛ Wählen Sie 1 Balken für eine kleine Tasse Kaffee (80 ml).



- ☛ Wählen Sie 2 Balken für eine mittlere Tasse Kaffee (125 ml).



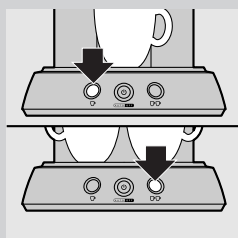
- ☛ Wählen Sie 3 Balken für eine große Tasse Kaffee (145 ml).




- 10** Drücken Sie die Taste für die gewünschte Anzahl Tassen SENSEO® Kaffee.

- Drücken Sie die 1-Tasse-Taste ☺, um eine Tasse Kaffee zu brühen.
 - Drücken Sie die 2-Tassen-Taste ☺☺, um zwei Tassen Kaffee zu brühen.
- Die Leuchtringe um die 1-Tasse-Taste ☺ und die 2-Tassen-Taste ☺☺ zeigen an, ob noch genügend Wasser zum Brühen von einer oder zwei Tassen Kaffee vorhanden ist. Wenn der Wasserbehälter nicht mehr genügend Wasser für zwei Tassen enthält, leuchtet der Leuchtring um die 2-Tassen-Taste ☺☺ nicht auf, und die Taste kann nicht betätigt werden.

- ☛ Die SENSEO® Kaffeemaschine beginnt mit der Kaffe Zubereitung.
- Die Maschine gibt automatisch die ausgewählte Menge Wasser aus.



- Sie können den Brühvorgang durch Drücken des Ein-/Ausschalters  jederzeit abbrechen. Wenn Sie das Gerät nach der Unterbrechung wieder einschalten, wird der begonnene Brühvorgang nicht fortgesetzt.

Nehmen Sie während der Zubereitung den Wasserbehälter nicht vom Gerät. Es würde sonst Luft einsaugen, und die nächste Tasse würde nicht ganz voll werden.

Hinweis: Wenn das Gerät nur eine geringe Menge oder gar keinen Kaffee brüht, haben Sie es vor dem ersten Gebrauch nicht korrekt durchgespült und der Boiler ist nicht oder nicht vollständig gefüllt. Spülen Sie das Gerät ordnungsgemäß durch (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten"), bevor Sie eine neue Tasse Kaffee brühen.

11 Nehmen Sie nach Gebrauch den Padhalter aus dem Gerät, und entsorgen Sie die Kaffeepads.

Seien Sie dabei vorsichtig. Es könnte sich noch Wasser oder Kaffee auf den Kaffeepads befinden.

Tipps

- Durch regelmäßiges Abspülen von Padhalter, Kaffeesammelkammer und Kaffeeausguss wird gewährleistet, dass der Kaffee immer hervorragend schmeckt.
- Der SENSEO® Kaffee schmeckt am besten, wenn Sie ihn vor dem Trinken umrühren.
- Wenn später eine weitere Tasse SENSEO® Kaffee zubereitet werden soll, können Sie das Gerät eingeschaltet lassen. Es schaltet sich nach Ablauf einer Stunde automatisch aus.

AUTO OFF

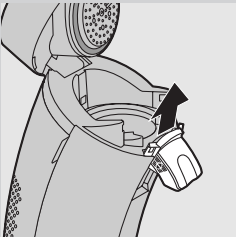
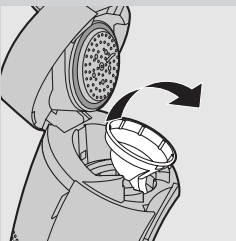
Reinigung

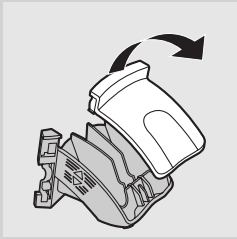
Tauchen Sie die SENSEO® Kaffeeemaschine niemals in Wasser.

Lassen Sie die Kaffeeemaschine auf keinen Fall zur Reinigung bei geöffnetem Deckel durchlaufen.

- 1 Ziehen Sie vor der Reinigung stets den Netzstecker.
- 2 Reinigen Sie die Außenwände des Geräts mit einem feuchten Tuch.
- 3 Entfernen Sie die Kaffeesammelkammer.
- 4 Schieben Sie den Kaffeeausguss nach oben, um ihn aus dem Gerät zu nehmen.

Der Kaffeeausguss kann erst nach dem Herausnehmen der Kaffeesammelkammer aus dem Gerät entfernt werden.

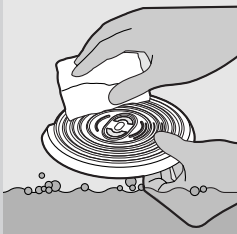




- Sie können den Kaffeeausguss zur gründlichen Reinigung auch in seine Einzelteile zerlegen.



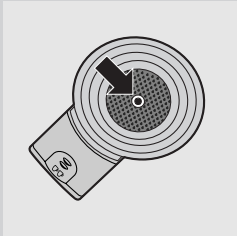
- 5 Reinigen Sie den Kaffeeausguss, die Kaffeesammelkammer und die Auffangschale mit heißem Wasser, bei Bedarf mit etwas Spülmittel oder im Geschirrspüler.



- 6 Halten Sie das Tassentablett in der Hand, wenn Sie es mit heißem Wasser reinigen - bei Bedarf mit etwas Spülmittel.

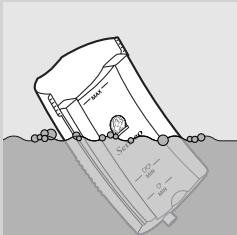
Sie können das Tassentablett auch im Geschirrspüler reinigen.

Nehmen Sie das Tassentablett zum Reinigen immer von der Kaffeemaschine. Gehen Sie vorsichtig mit dem Tablett um, da sich die Kante bei unsachgemäßer Handhabung als scharf erweisen könnte.



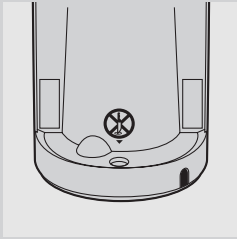
- 7 Reinigen Sie die Padhalter in heißem Wasser, dem Sie bei Bedarf etwas Spülmittel zufügen können, oder im Geschirrspüler.

Prüfen Sie, ob das Sieb in der Mitte des Padhalters verstopft ist. Wenn dies der Fall ist, spülen Sie den Padhalter unter fließendem Wasser ab. Bei Bedarf können Sie eine Spülbürste verwenden, um das Sieb zu säubern.

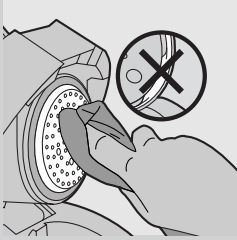


- 8 Reinigen Sie den Wasserbehälter in heißem Wasser, dem Sie bei Bedarf etwas Spülmittel zufügen können.

Hinweis: Wenn Sie eine Spülbürste verwenden, achten Sie darauf, das Ventil am Boden des Wasserbehälters nicht zu beschädigen.

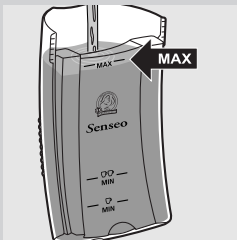


- 9** Verwenden Sie zum Reinigen der Einfüllöffnung des Geräts keine scharfkantigen Gegenstände.
- 10** Spülen Sie die abnehmbaren Teile nach der Reinigung mit klarem Wasser ab und setzen Sie sie wieder in das Gerät ein.



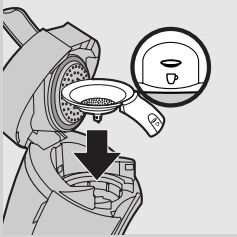
- 11** Reinigen Sie den Sprühkopf mit einem feuchten Tuch. Gehen Sie dabei sehr vorsichtig vor, damit der Dichtungsring nicht unter dem Rand des Sprühkopfes eingeklemmt wird. Andernfalls wird das Gerät undicht.

Spülen

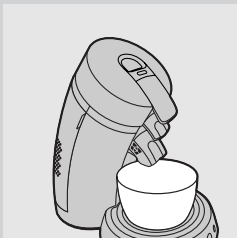


War die Kaffeemaschine über drei Tage nicht in Gebrauch, lassen Sie vor dem nächsten Aufbrühen frisches Wasser durchlaufen. Lassen Sie das Gerät folgendermaßen durchlaufen:

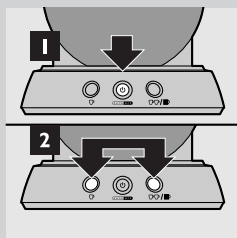
- 1** Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Markierung **MAX** mit kaltem Wasser, und setzen Sie ihn wieder in das Gerät ein.



- 2** Setzen Sie den Padhalter für 1 Tasse ☐ oder den Padhalter für 2 Tassen ☐☐ ohne Pads in das Gerät ein.



- 3** Stellen Sie ein Gefäß mit einem Fassungsvermögen von mindestens 1500 ml unter den Kaffeeausguss, um das Wasser aufzufangen.



- 4** Drücken Sie den Ein-/Aus-Schalter ⏻ (1) und anschließend kurz gleichzeitig die 1-Tasse-Taste ☕ und die 2-Tassen-Taste ☕☕ (2). Das Gerät entnimmt automatisch Wasser aus dem Wasserbehälter. Während dieses Vorgangs tritt Wasser aus dem Kaffeeausguss aus. Anschließend schaltet sich die Maschine automatisch ab. Während des Durchspülens ist das Gerät lauter als beim Brühen von Kaffee.

Entkalken

Wann sollte man entkalken?

Entkalken Sie Ihre SENSEO® Kaffeemaschine regelmäßig. Eine Entkalkung sollte vorzugsweise 4 bis 6 Mal im Jahr durchgeführt werden, zumindest jedoch alle 3 Monate. Die Entkalkung dauert etwa 1 Stunde. Unterbrechen Sie den Entkalkungsvorgang nicht. Nach der Zubereitung von 500 Tassen wird auf dem Display **CALC CLEAN** angezeigt. Entkalken Sie die Maschine immer, sobald diese Anzeige erscheint.

- ▶ Nach der Zubereitung von 8 weiteren Tassen wird **CALC CLEAN** nicht mehr im Display angezeigt. Dies geschieht unabhängig davon, ob Sie eine Entkalkung durchgeführt haben oder nicht.

Warum sollte man entkalken?

Im Laufe der Zeit lagert sich Kalk im Gerät ab. Daher muss die SENSEO® Kaffeemaschine mindestens alle 3 Monate entkalkt werden. Die folgenden Gründe sprechen für das Entkalken:

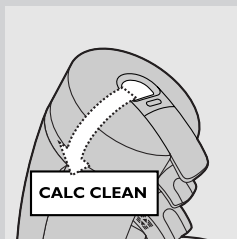
- Es verlängert die Lebensdauer Ihrer SENSEO® Kaffeemaschine.
- Es stellt das maximale Fassungsvermögen sicher.
- Es stellt die maximale Kaffeetemperatur sicher.
- Die Kaffeemaschine macht bei der Zubereitung weniger Geräusche.
- Es verhindert Fehlfunktionen.

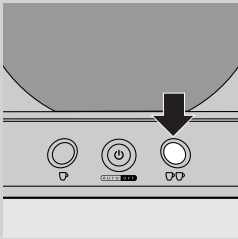
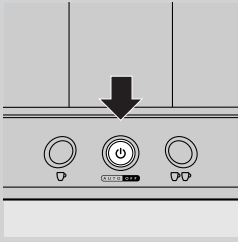
Wenn die Entkalkung nicht korrekt durchgeführt wird, bleiben Kalkrückstände in der Maschine zurück. Dies führt dazu, dass sich neuer Kalk schneller ablagert, und kann zur dauerhaften und irreparablen Schäden an der Kaffeemaschine führen.

Korrekten Entkalker verwenden

Zum Entkalken Ihrer SENSEO® Kaffeemaschine dürfen nur Entkalker auf Basis von Zitronensäure verwendet werden. Diese beschädigen das Gerät nicht. Informationen zur korrekten Entkalkermenge finden Sie unter "Entkalkungsvorgang". Jede Entkalkermischung darf nur einmal verwendet werden, da sie nach dem Entkalken nicht mehr wirksam ist. Wir empfehlen die Verwendung des speziell für SENSEO® Kaffeemaschinen entwickelten Entkalkers HD7006. Lesen Sie die Anweisungen auf der Packung des Entkalkers gut durch.

Verwenden Sie keine Entkalker auf Basis von Mineralsäuren, beispielsweise Schwefel-, Salz-, Sulfamin- oder Essigsäure (z. B. Essig). Diese Entkalker können Ihre SENSEO® Kaffeemaschine beschädigen.







Entkalkungsvorgang

- 1** Mischen Sie in einem Messbecher 50 Gramm Zitronensäure mit 1 Liter Wasser. Rühren Sie die Flüssigkeit um, bis sich das Pulver vollständig aufgelöst hat.
- 2** Füllen Sie den Wasserbehälter bis zur Markierung MAX mit der Entkalkermischung. Setzen Sie den Wasserbehälter anschließend wieder in die Kaffeemaschine ein.

Hinweis: Nicht alle SENSEO® Kaffeemaschinen verfügen über einen Wasserbehälter mit einem Fassungsvermögen von 1 Liter. Falls Ihre SENSEO® Kaffeemaschine einen kleineren Wasserbehälter hat, wiederholen Sie die Schritte 2 bis 6 mit dem Rest der Mischung, ohne den Wasserbehälter bis zur Markierung MAX zu füllen.


- 3** Drücken Sie den Ein-/Ausschalter .

Wenn die Betriebsanzeige kontinuierlich leuchtet, ist das Gerät betriebsbereit.

- 4** Setzen Sie den Padhalter für 1 Tasse  mit einem gebrauchten Kaffeepad in die Kaffeemaschine ein. Schließen Sie den Deckel, und stellen Sie sicher, dass er fest verschlossen ist.

Hinweis: Legen Sie beim Entkalken des Geräts immer ein gebrauchtes Kaffeepad in den Padhalter. Dieses Pad dient als Filter und verhindert, dass Kalkrückstände das Sieb im Padhalter verstopfen.

- 5** Stellen Sie ein Gefäß mit einem Fassungsvermögen von mindestens 1,5 Liter unter den Kaffeeauslauf, um die Entkalkermischung aufzufangen.

- 6** Drücken Sie die 2-Tassen-Taste , und lassen Sie das Gerät laufen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, bis der Wasserbehälter leer ist.

⚠ Unterbrechen Sie den Entkalkungsvorgang nicht!

- 7** Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 6. Ersetzen Sie das gebrauchte Pad durch ein anderes gebrauchtes Pad, um Kalkrückstände herauszufiltern.

Hinweis: Zum korrekten Entkalken sind 2 Liter Entkalkermischung erforderlich.

⚠ Entkalken Sie Ihre SENSEO® Kaffeemaschine niemals bei geöffnetem Deckel. Der Deckel muss fest geschlossen sein.

- 8** Spülen Sie den Wasserbehälter mit Leitungswasser aus. Füllen Sie ihn anschließend bis zur Markierung MAX mit Leitungswasser, und wiederholen Sie die Schritte 3 bis 6.

Hinweis: Füllen Sie den Wasserbehälter nicht mit dem gebrauchten heißen Wasser oder der gebrauchten Entkalkermischung.

- 9** Füllen Sie den Wasserbehälter mit klarem Leitungswasser erneut bis zur Markierung MAX, und wiederholen Sie ein weiteres Mal die Schritte 3 bis 6.

Hinweis: Spülen Sie die Kaffeemaschine immer durch, indem Sie zwei volle Wasserbehälter durchlaufen lassen.

- 10** Entnehmen Sie nach dem Entkalken das gebrauchte Pad, und reinigen Sie den Padhalter, um zu verhindern, dass das Sieb in der Mitte verstopft.

Frostfreie Aufbewahrung

Wenn Sie das Gerät bereits in Gebrauch hatten, und es also schon mit Wasser durchgespült wurde, darf es nur an einem frostfreien Ort benutzt und aufbewahrt werden, um Beschädigungen zu vermeiden.

Ersatz

Sie können alle abnehmbaren Teile bei Ihrem Philips Händler oder einem Philips Service-Center bestellen.

Umweltschutz



- Entsorgen Sie das Gerät nicht im normalen Hausmüll. Bringen Sie es zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle. Auf diese Weise helfen Sie, die Umwelt zu schonen.

Garantie und Kundendienst

Wenn Sie weitere Informationen benötigen oder Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an Ihren Philips Händler; oder setzen Sie sich mit einem Philips Service-Center in Ihrem Land in Verbindung (Telefonnummer in der Garantieschrift). Besuchen Sie auch die Philips Website (www.philips.com).

Weitere Telefonnummern finden Sie in der internationalen Garantieschrift. Sollte es in Ihrem Land kein Service-Center geben, wenden Sie sich bitte an Ihren Philips Händler; oder setzen Sie sich mit dem Service Department von Philips Consumer Lifestyle BV in Verbindung. Anschrift und Faxnummer finden Sie in der internationalen Garantieschrift.

Der Kauf der Philips SENSEO® Kaffeemaschine beeinflusst in keiner Weise die Rechte von Sara Lee/Douwe Egberts oder Philips hinsichtlich deren Patente. Dem Käufer wird auch keine Lizenz im Rahmen dieser Patente übertragen.

Fehlerbehebung

In der nachstehenden Tabelle finden Sie Hilfe, wenn Schwierigkeiten auftreten. Sollten Sie darin keine Lösung für Ihr spezielles Problem finden, lesen Sie im Kapitel "Garantie und Kundendienst" nach.

Problem	Lösung
Die Betriebsanzeige blinkt fortwährend in langsamer Folge	Sie haben die Kaffeemaschine noch nicht mit klarem Wasser durchlaufen lassen (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten").
	Sie haben die SENSEO® Kaffeemaschine in einer Höhenlage von über 2200 m benutzt. In dieser Höhe beginnt das Wasser zu kochen, bevor es die erforderliche Temperatur erreicht hat. Das Gerät kann in diesem Fall nicht richtig funktionieren. Schalten Sie es aus, und verwenden Sie es nicht an Orten, die höher als 2200 m über dem Meeresspiegel liegen.
Die SENSEO® Kaffeemaschine brüht beim erstmaligen Gebrauch keinen Kaffee.	Sie haben die Kaffeemaschine noch nicht durchgespült. Sie müssen das Gerät vor dem ersten Gebrauch durchspülen, bevor Sie Kaffee brühen können (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten").
Das Display funktioniert nicht, wenn Sie das Gerät das erste Mal einschalten.	Sie haben die Kaffeemaschine noch nicht durchgespült. Das Display wird aktiviert, sobald das Gerät durchgespült wurde (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten").
Die Betriebsanzeige blinkt fortwährend in rascher Folge	Prüfen Sie, ob
	der Wasserbehälter richtig angebracht ist;
	genügend Wasser im Wasserbehälter ist (d. h. über die MIN-Markierung ☞ hinaus, wenn Sie 1 Tasse Kaffee zubereiten möchten);
	die Umgebungstemperatur mindestens 10 °C beträgt. Andernfalls funktioniert das Gerät nicht ordnungsgemäß.
Die 2-Tassen-Taste ☞☞ kann nicht betätigt werden.	Vergewissern Sie sich, dass der Wasserbehälter genügend Wasser für 2 Tassen Kaffee enthält. Wenn der Leuchtring um die 2-Tassen-Taste ☞☞ nicht leuchtet, genügt das Wasser im Wasserbehälter nicht, um zwei Tassen Kaffee zu brühen.
Wasser tropft aus dem Gerät.	Prüfen Sie, ob
	der Deckel ordnungsgemäß geschlossen ist (der Hebel muss fest verriegelt sein);
	Sie den Wasserbehälter über die Markierung MAX hinaus gefüllt haben;
	das Sieb in der Mitte des Padhalters verstopft ist. Spülen Sie gegebenenfalls den Padhalter unter fließendem Wasser ab. Bei Bedarf können Sie das verstopfte Sieb mit einer Spülbürste oder einer Nadel frei machen;
	das Kaffeepad richtig in der Mitte des Padhalters liegt;
	der Dichtungsring unter dem Rand des Sprühkopfes eingeklemmt ist;
	die Wassertropfen auf der Arbeitsfläche auf das Einsetzen oder Herausnehmen des Wasserbehälters oder das Entfernen von gebrauchten Kaffeepads zurückzuführen sind;

Problem	Lösung
	Sie den Wasserbehälter abgenommen haben, während die Kaffeemaschine aufheizt. Dabei kann Wasser aus dem Gerät auslaufen, das normalerweise im Wasserbehälter aufgefangen wird.
	In allen anderen Fällen wenden Sie sich bitte an das Philips Service-Center in Ihrem Land.
Der Kaffeeausguss lässt sich nicht aus dem Gerät nehmen.	Der Kaffeeausguss kann erst nach dem Herausnehmen der Kaffeesammelkammer aus dem Gerät entfernt werden.
Der Deckel lässt sich nicht öffnen.	Möglicherweise hat sich kurzfristig unter dem Deckel ein Vakuum gebildet. Schalten Sie das Gerät aus. Ziehen Sie den Hebel so weit wie möglich nach oben und warten Sie 24 Stunden, bevor Sie den Deckel öffnen. Dies kann erhebliche Kraft erfordern.
	Vergewissern Sie sich, dass das Sieb in der Mitte des Padhalters nicht verstopft ist. Spülen Sie den Padhalter gegebenenfalls unter fließendem Wasser ab. Bei Bedarf können Sie das verstopfte Sieb auch mit einer Spülbürste oder einer Nadel frei machen.
	Stellen Sie die SENSEO® Kaffeemaschine auf keinen Fall um. Das Umstellen der Maschine, beispielsweise ins Freie oder in eine kühle bzw. kalte Umgebung führt nicht dazu, dass der Deckel früher geöffnet werden kann.
	Stellen Sie die SENSEO® Kaffeemaschine NICHT in den Kühl- oder Gefrierschrank. Dies führt nicht dazu, dass der Deckel früher geöffnet werden kann.
	Sollten weiterhin Probleme auftauchen, wenden Sie sich bitte an das Philips Service-Center in Ihrem Land.
Das Gerät produziert weniger Kaffee als zuvor.	Möglicherweise ist das Sieb in der Mitte des Padhalters verstopft. Spülen Sie den Padhalter gegebenenfalls unter fließendem Wasser ab. Bei Bedarf können Sie das verstopfte Sieb auch mit einer Spülbürste säubern. Entkalken Sie das Gerät (siehe Kapitel "Entkalken").
Die SENSEO® Kaffeemaschine bereitet beim ersten Gebrauch nur eine geringe Kaffeemenge oder gar keinen Kaffee zu.	Sie haben das Gerät vor dem ersten Gebrauch nicht richtig durchgespült. Der Boiler ist deshalb nicht oder nicht vollständig gefüllt. Spülen Sie das Gerät ordnungsgemäß durch (siehe Kapitel "Maschine für den Gebrauch vorbereiten"), bevor Sie eine neue Tasse Kaffee brühen.
Der Deckel lässt sich nicht ordnungsgemäß schließen.	Prüfen Sie, ob ein gebrauchtes Kaffeepad am Sprühkopf klebt. Ist dies der Fall, entfernen Sie das Pad. Überprüfen Sie, ob Sie den richtigen Padhalter eingesetzt haben. Verwenden Sie zwei Kaffeepads mit dem tieferen Padhalter für 2 Tassen ☐☐. Verwenden Sie ein Kaffeepad mit dem Padhalter für 1 Tasse ☐.
Das Gerät wurde nicht in einem frostfreien Raum aufbewahrt.	Wenden Sie sich an das Philips Service-Center in Ihrem Land.

Problem	Lösung
Der SENSEO® Kaffee ist nicht stark genug.	Prüfen Sie, ob
	<p>Sie die korrekte Anzahl von Kaffeepads eingelegt und die richtige Taste gedrückt haben. Verwenden Sie 1 Kaffeepad und den Padhalter für 1 Tasse ☞ sowie die 1-Tasse-Taste ☞. Verwenden Sie 2 Kaffeepads und den Padhalter für 2 Tassen ☞☞ sowie die 2-Tassen-Taste ☞☞.</p> <p>die Kaffeepads richtig in der Mitte des Padhalters liegen, damit kein Wasser am Rand der Pads auslaufen kann. Wenn Sie zwei Kaffeepads übereinander verwenden, achten Sie darauf, dass die gewölbte Seite beider Pads nach unten zeigt und Sie die Pads leicht in den Padhalter gedrückt haben;</p> <p>Sie versehentlich dasselbe Pad zum zweiten Mal verwendet haben;</p> <p>der Kaffee gleichmäßig im Pad verteilt ist;</p> <p>Wenn Sie einen stärkeren Geschmack bevorzugen, sind die SENSEO® Kaffeepads auch in einer dunklen Röstung erhältlich.</p>
Der SENSEO® Kaffee ist zu stark.	Wenn Sie ein milderes Aroma bevorzugen, sind die SENSEO® Kaffeepads auch in einer milderen Röstung erhältlich.
Der Kaffee ist nicht heiß genug.	Verwenden Sie keine zu großen Tassen, da der Kaffee in diesen schneller kalt wird. Die Tassen sollten ein Fassungsvermögen von mindestens 100 ml für kleine Tassen ☞, 150 ml für mittlere Tassen ☞☞ und 170 ml für große Tassen Kaffee ☞☞☞ haben.
Die bevorzugte Kaffeemenge kann nicht ausgewählt werden.	Überprüfen Sie, ob sich genügend Wasser im Wasserbehälter befindet.
Die Kaffeemengenanzeige erscheint nicht auf dem Display, und es kann keine Menge ausgewählt werden.	Überprüfen Sie, ob sich genügend Wasser im Wasserbehälter befindet.
Auf der Unterseite des Geräts sind Wasser und Dampf schnell entwichen.	Ihre SENSEO® Kaffeemaschine hat eine technische Störung und hat aus Sicherheitsgründen das gesamte Wasser abgelassen. Die Kaffeemaschine ist blockiert und kann nicht mehr verwendet werden. Unterstützung erhalten Sie auf der Website www.senseo.com oder wenn Sie das Gerät zu einem Philips Service-Center bringen.

Introduction

Grâce aux coffee pads SENSEO® de Douwe Egberts, vous pouvez désormais déguster une tasse de café parfaitement dosée à toute heure du jour. Chaque tasse est fraîchement préparée et vous garantit un café intense et raffiné.

Fort de plus de 250 ans d'expérience, Douwe Egberts sélectionne, torréfie et moule des grains de café qui, lorsqu'ils sont préparés à selon la méthode développée conjointement avec Philips, garantissent un café au goût intense et une délicieuse couche de mousse. Cette création unique, baptisée système à coffee pads SENSEO®, se compose d'une cafetière SENSEO® de Philips et des coffee pads SENSEO® de Douwe Egberts. Elle vous permet de déguster une tasse de café sensationnel SENSEO® avec une onctueuse couche de mousse SENSEO®.

Pour obtenir un goût intense et raffiné, vous devez respecter les recommandations suivantes :

Eau fraîche

Utilisez de l'eau fraîche chaque jour. Si vous n'avez pas utilisé la cafetière pendant trois jours, rincez-la à l'eau claire avant de la réutiliser (voir le chapitre « Nettoyage », section « Rinçage »).

Coffee pads

Utilisez les coffee pads SENSEO® spécialement conçues par Douwe Egberts pour votre cafetière SENSEO® afin d'obtenir un café tout en goût et en rondeur. Les coffee pads SENSEO® de Douwe Egberts restent fraîches plus longtemps si vous les rangez dans un récipient hermétique.

Une cafetière propre

Nettoyez et détartrez votre cafetière SENSEO® de Philips régulièrement (voir les chapitres « Nettoyage » et « Détartrage »). Ôtez les coffee pads après chaque utilisation. Si vous avez laissé une coffee pad utilisée dans la cafetière et si vous n'avez pas utilisé l'appareil pendant quelque temps, faites fonctionner l'appareil à l'eau claire avant de l'utiliser à nouveau (voir le chapitre « Nettoyage », section « Rinçage »).

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement : il ne convient pas à un usage professionnel.

Description générale (fig. 1)

- A** Afficheur
- 1 Symbole de chauffe
- 2 Indicateur de quantité de café
- 3 Symbole de remplissage
- 4 Symbole de détartrage
- B** Bouton de sélection du volume
- C** Soupape
- D** Réservoir d'eau
- E** Zone de prise
- F** Bague d'étanchéité
- G** Disque de distribution d'eau
- H** Support à coffee pad pour une tasse ☐
- I** Support à coffee pad pour deux tasses ☐☐
- J** Couvercle de l'unité d'écoulement du café

- K** Unité d'écoulement du café
- L** Récupérateur de café
- M** Repose-tasses
- N** Plateau égouttoir
- O** Bouton pour une tasse ☐
- P** Anneaux lumineux indiquant le niveau d'eau
- Q** Bouton marche/arrêt avec voyant
- R** Bouton pour deux tasses ☐☐

Important

Lisez soigneusement ce mode d'emploi avant d'utiliser la cafetière et conservez-le pour une consultation ultérieure.

- Avant de brancher votre appareil, vérifiez que la tension indiquée au fond de la cafetière correspond bien à la tension secteur locale.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par Philips ou un Centre Service Agréé afin d'éviter tout accident.
- Assurez-vous que le couvercle de la cafetière SENSEO® est correctement verrouillé avant de la mettre en marche, pour éviter le contact accidentel avec l'eau très chaude.
- N'utilisez jamais de café moulu ordinaire ou des coffee pads déchirées dans la cafetière SENSEO®, car elle risquerait de se boucher.
- N'utilisez pas la cafetière avec un transformateur pour éviter tout accident.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
- Ne laissez jamais la cafetière fonctionner sans surveillance.
- N'utilisez pas la cafetière à une altitude supérieure à 2 200 m.
- La cafetière ne fonctionne pas à une température inférieure à 10 °C.
- Faites fonctionner l'appareil uniquement avec de l'eau claire avant la première utilisation (voir le chapitre « Avant la première utilisation »). La chaudière se remplit d'eau, ce qui est absolument nécessaire pour le bon fonctionnement de la cafetière.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à moins que celles-ci ne soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.
- **AVERTISSEMENT** : Philips vous recommande fortement de détartrer la cafetière Senseo tous les 3 mois. Pour éviter d'endommager la cafetière, respectez la fréquence de détartrage, ainsi que la procédure décrite dans le chapitre « Détartrage ».
- **N'interrompez jamais le détartrage !**
- Utilisez toujours la solution de détartrage adéquate : 50 grammes d'acide citrique dans un litre d'eau du robinet.
- ⚠ Ne tournez jamais la cafetière SENSEO® sur le côté. Maintenez-la toujours en position verticale, même pendant le transport.
- (HD7842 uniquement) : faites attention à ne pas rayer ou endommager la carcasse métallique et le réservoir d'eau avec des objets durs.

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes relatives aux champs électromagnétiques (CEM). Il répond aux règles de sécurité établies sur la base des connaissances scientifiques actuelles s'il est manipulé correctement et conformément aux instructions de ce mode d'emploi.

Avant la première utilisation

VOUS NE POUVEZ PAS PRÉPARER DE CAFÉ SI VOUS N'AVEZ PAS FAIT FONCTIONNER LA CAFETIÈRE SENSEO® A L'EAU CLAIRE !

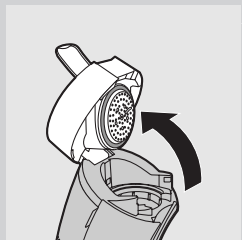
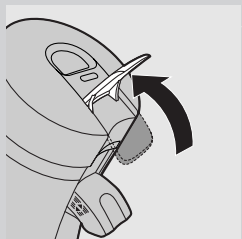
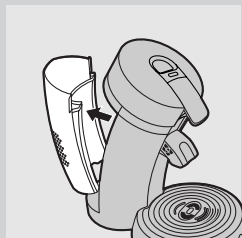
Notez que l'afficheur ne s'allumera pas tant que vous n'aurez pas effectué cette opération.

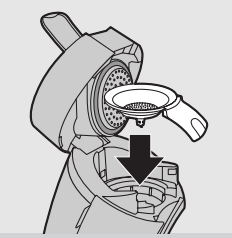
Lorsque vous faites fonctionner la cafetière avec de l'eau claire, la chaudière se remplit et l'eau doit s'écouler par les orifices d'écoulement du café.

Après cette procédure, l'appareil est prêt à l'emploi.

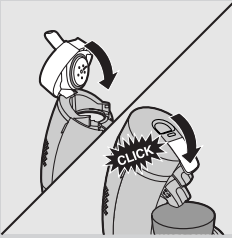
Faites fonctionner la cafetière de la manière suivante :

- 1** Retirez le réservoir d'eau.
- 2** Remplissez le réservoir jusqu'au niveau **MAX** avec de l'eau fraîche, puis remettez-le en place.
- 3** Débloquez le couvercle en déplaçant le levier vers le haut.
- 4** Soulevez le couvercle.





- 5** Placez le support à coffee pad pour une tasse ☐ ou pour deux tasses ☐☐ dans la cafetière (sans coffee pad).

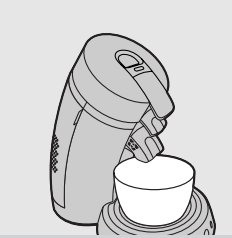


- 6** Replacez le couvercle et bloquez le levier.

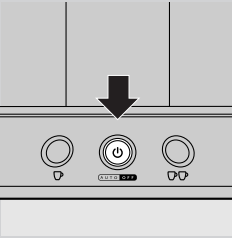
Remarque : Assurez-vous que le levier revient bien en position en appuyant fermement vers le bas (clic).

Remarque : Ne faites pas fonctionner l'appareil avant de fermer le couvercle. Attention : le couvercle doit être correctement fermé.

- 7** Branchez la fiche sur une prise murale avec mise à la terre.

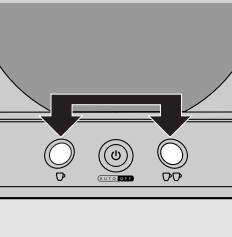


- 8** Placez un bol (d'une capacité minimale de 1 500 ml) sous les orifices d'écoulement du café pour recueillir l'eau.



- 9** Appuyez sur le bouton marche/arrêt ⏻.

Une fois que vous avez appuyé sur le bouton marche/arrêt ⏻, l'afficheur s'allume pendant quelques instants et les anneaux lumineux entourant les boutons ☐ et ☐☐ restent allumés.



- 10** Appuyez sur les boutons ☐ et ☐☐ en même temps.

La chaudière se remplit avec l'eau du réservoir. Cela peut nécessiter un certain temps (90 à 150 secondes environ). L'appareil s'arrête automatiquement à la fin du cycle de rinçage. Pendant cette procédure, l'appareil est plus bruyant que pendant le cycle de préparation du café.

N'interrompez jamais le cycle de rinçage car vous empêcheriez la chaudière de se remplir correctement.

Remarque : Avant la première utilisation, nettoyez l'unité d'écoulement du café, le récupérateur de café et les supports à coffee pad à l'eau chaude en ajoutant un peu de produit vaisselle ou mettez-les au lave-vaisselle. Nettoyez le réservoir d'eau à l'eau chaude en ajoutant un peu de produit vaisselle si nécessaire.

La cafetière SENSEO® de Philips est maintenant prête à l'emploi.

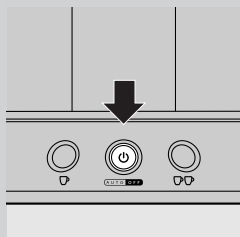
Pour faire du café



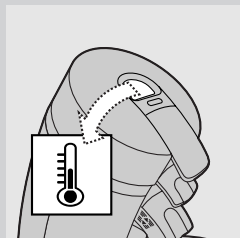
- 1 Remplissez le réservoir jusqu'au niveau **MAX** avec de l'eau fraîche, puis remettez-le en place.

Ne versez jamais de lait, de café, d'eau chaude ou d'eau gazeuse dans le réservoir d'eau.

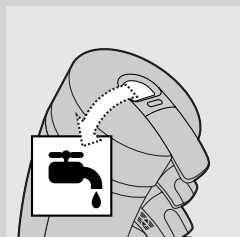
- ☐ MIN : quantité minimum d'eau nécessaire pour préparer 1 tasse de café SENSEO®.
- ☐☐ MIN : quantité minimum d'eau nécessaire pour préparer 2 tasses de café SENSEO®.
- Un réservoir plein vous permet de préparer 6 grandes tasses ☕, 8 tasses de taille moyenne ☕ ou 10 petites tasses ☕ de café SENSEO®. Il n'est donc pas nécessaire de remplir le réservoir chaque fois que vous voulez préparer une tasse de café.



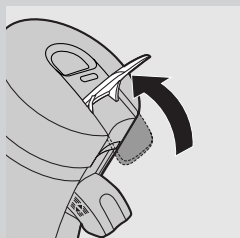
- 2 Appuyez sur le bouton marche/arrêt ☐.



- ☐ Le voyant clignote lentement et le symbole ☐ s'affiche pour indiquer que l'eau chauffe. L'eau est chaude après environ 90 secondes.
- ☐ La cafetière est prête à être utilisée lorsque le voyant reste allumé et que les anneaux lumineux situés autour des boutons ☐ et ☐☐ s'allument.



- ☐ Si le voyant clignote rapidement et que le symbole ☐ apparaît sur l'afficheur, le réservoir ne contient pas suffisamment d'eau pour préparer une tasse de café.
- ☐ Si le réservoir ne contient pas suffisamment d'eau pour préparer deux tasses de café, l'anneau lumineux entourant le bouton ☐☐ ne s'allume pas et le bouton ne peut pas être actionné.

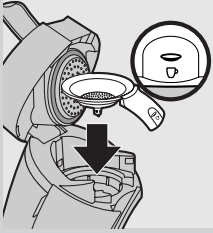


- 3 Débloquez le couvercle en déplaçant le levier vers le haut.

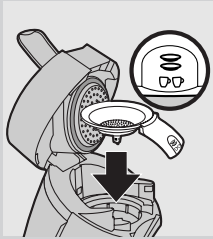
- 4 Soulevez le couvercle.

- 5 Placez le support à coffee pad approprié dans l'appareil.

Remarque : Assurez-vous que le support à coffee pad est propre et que le tamis au milieu du support n'est pas bouché (par du café, par exemple).



- ▶ Si vous voulez faire une tasse de café SENSEO®, placez une coffee pad dans le support pour une tasse ☐, puis appuyez sur le bouton ☐.



- ▶ Si vous voulez faire deux tasses de café SENSEO®, placez deux coffee pads dans le support pour deux tasses ☐☐ (plus profond), puis appuyez sur le bouton ☐☐.

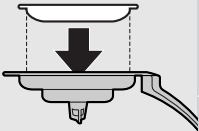
- 6 Ensuite, placez la/les coffee pad(s) SENSEO® au centre du support à coffee pad, avec la partie bombée vers le bas.

Remarque : Utilisez les coffee pads SENSEO® conçues spécialement par Douwe Egberts pour votre cafetière SENSEO® afin de préparer un café parfait à chaque tasse.

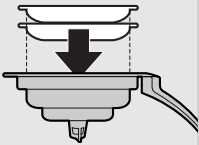
Remarque : Assurez-vous que le café est réparti uniformément et appuyez légèrement sur l'les coffee pad(s) pour l'les caler dans le support.

Remarque : N'utilisez jamais de café moulu ordinaire ou des coffee pads déchirées dans la cafetière SENSEO®, car elle risquerait de se boucher.

- ▶ Mettez une coffee pad SENSEO® dans le support à coffee pad pour une tasse ☐.



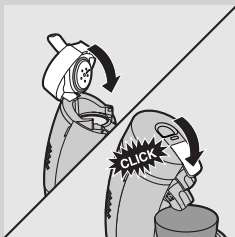
- ▶ Mettez deux coffee pads SENSEO® dans le support à coffee pad pour deux tasses ☐☐.



- 7 Remplacez le couvercle et bloquez le levier.

Vérifiez toujours que le couvercle est correctement fermé. Assurez-vous que le levier revient bien en position en appuyant fermement vers le bas jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

Assurez-vous toujours que le couvercle est correctement fermé avant de commencer à préparer le café.



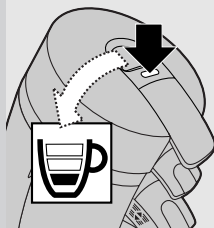


- 8** Placez une ou deux tasses sous les orifices d'écoulement. Vous pouvez régler la hauteur de l'unité d'écoulement en la faisant glisser vers le haut ou vers le bas.

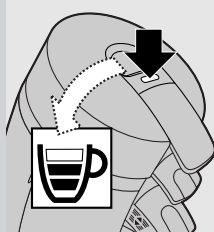
La capacité des tasses que vous utilisez doit être d'au moins 100 ml pour les petites tasses ☺, 150 ml pour les tasses d'une capacité moyenne ☻ et 170 ml pour les grandes tasses ☼ de café SENSEO®. N'utilisez pas de tasses trop grandes car le café refroidirait plus rapidement.

- 9** Appuyez sur le bouton ◀ pour sélectionner la quantité de café appropriée. En fonction de ce réglage, l'arôme du café sera plus ou moins fort.

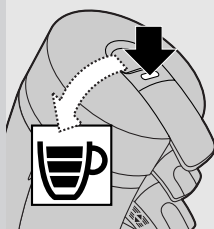
- ▶ Choisissez 1 barre pour une petite tasse de café (80 ml).



- ▶ Choisissez 2 barres pour une tasse de capacité moyenne (125 ml).



- ▶ Choisissez 3 barres pour une grande tasse de café (145 ml).



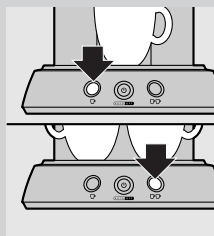
- 10** Appuyez sur le bouton indiquant le nombre de tasses de café SENSEO® que vous voulez préparer.

- Appuyez sur le bouton ☺ pour une tasse.
- Appuyez sur le bouton ☻☻ pour deux tasses.

Les anneaux lumineux entourant les boutons ☺ et ☻☻ indiquent si la quantité d'eau est suffisante pour préparer une ou deux tasses de café. Si le réservoir ne contient pas suffisamment d'eau pour préparer deux tasses de café, l'anneau lumineux entourant le bouton ☻☻ ne s'allume pas et le bouton ne peut pas être actionné.

- ▶ La cafetière SENSEO® commence la préparation du café.

- La cafetière fournit automatiquement la quantité d'eau sélectionnée.
- Vous pouvez interrompre le processus de préparation du café à tout moment en appuyant sur le bouton marche/arrêt ⏻. Quand



vous remettez la cafetière en marche après avoir interrompu le processus de préparation, l'appareil ne finit pas le cycle de préparation interrompu.

Ne retirez pas le réservoir d'eau pendant le cycle de préparation de café, car la cafetière se remplira d'air et la tasse suivante ne sera pas totalement remplie.

Remarque : Si vous n'obtenez qu'une faible quantité de café ou pas de café du tout, c'est que vous n'avez pas rincé l'appareil correctement avant de l'utiliser. La chaudière n'a donc pas été complètement remplie. Faites fonctionner l'appareil à l'eau claire (voir le chapitre « Avant la première utilisation ») avant de commencer à faire du café.

11 Pour enlever la/les coffee pad(s) après utilisation, ôtez le support à coffee pad de l'appareil et videz-le.

Faites attention car les coffee pads peuvent encore contenir un peu de café ou d'eau.

Conseils

- La saveur du café sera meilleure si vous rincez régulièrement les supports à coffee pad, le récupérateur de café et l'unité d'écoulement du café.
- Le café SENSEO® aura un meilleur goût si vous le remuez avant de le boire.
- Si vous avez l'intention de préparer une autre tasse de café SENSEO® plus tard, laissez la cafetière en marche. Elle s'arrêtera automatiquement après 1 heure.

AUTO OFF

Nettoyage

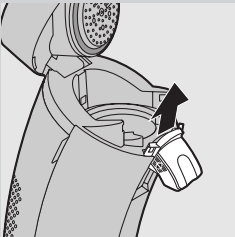
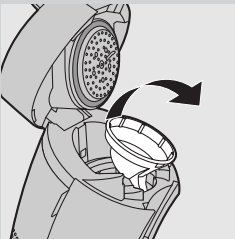
Ne plongez jamais la cafetière SENSEO® dans l'eau.

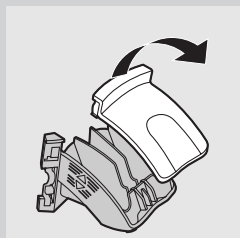
Ne nettoyez jamais l'appareil en le faisant fonctionner à l'eau claire avec le couvercle ouvert.

- 1** Débranchez toujours l'appareil avant de commencer à le nettoyer.
- 2** Nettoyez l'extérieur de la cafetière à l'aide d'un chiffon humide.
- 3** Retirez le récupérateur de café.

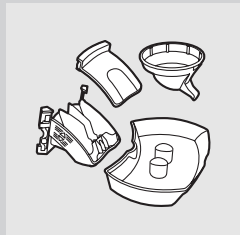
4 Retirez l'unité d'écoulement du café de l'appareil en la faisant glisser vers le haut.

L'unité d'écoulement ne peut être retirée qu'une fois le récepteur de café ôté.

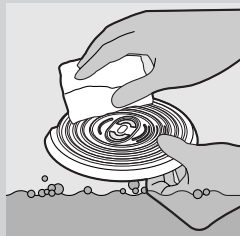




- Vous pouvez démonter l'unité d'écoulement du café pour un nettoyage en profondeur !



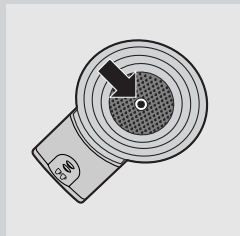
- 5** Nettoyez l'unité d'écoulement du café, le récepteur de café et le ramasse-gouttes à l'eau chaude. Si nécessaire, utilisez un peu de produit vaisselle ou lavez-les au lave-vaisselle.



- 6** Tenez le repose-tasses à la main et nettoyez-le à l'eau chaude légèrement savonneuse, si nécessaire.

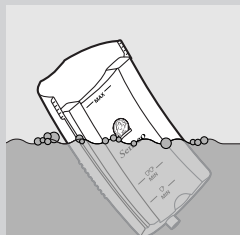
Le repose-tasses peut également être lavé au lave-vaisselle.

Pour nettoyer le repose-tasses, enlevez-le d'abord de la cafetière. Faites attention car vous risquez de vous couper si vous le manipulez de manière incorrecte. Manipulez-le toujours avec précaution.



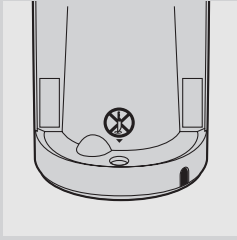
- 7** Nettoyez le support à coffee pad à l'eau chaude. Si nécessaire, utilisez un peu de produit vaisselle ou lavez-le au lave-vaisselle.

Vérifiez si le tamis au centre du support à coffee pad n'est pas bouché. Le cas échéant, débouchez le tamis en le rinçant sous le robinet. Si nécessaire, vous pouvez utiliser une brosse à vaisselle pour nettoyer le tamis.



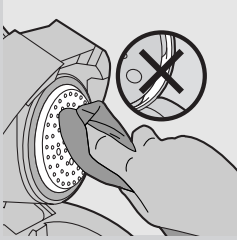
- 8** Nettoyez le réservoir d'eau à l'eau chaude, en ajoutant un peu de produit vaisselle si nécessaire.

Remarque : Si vous utilisez une brosse à vaisselle, veillez à ne pas endommager la soupape au fond du réservoir d'eau.



9 N'utilisez pas d'objet pointu pour nettoyer l'orifice de remplissage de la cafetière.

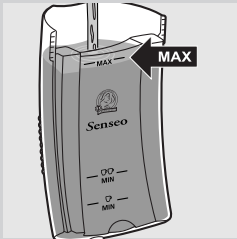
10 Rincez les parties amovibles à l'eau après le nettoyage, puis replacez-les dans la cafetière.



11 Nettoyez le disque de distribution d'eau avec un chiffon humide.

Veillez à ce que la bague d'étanchéité ne reste pas bloquée en dessous du disque de distribution d'eau pour éviter toute fuite.

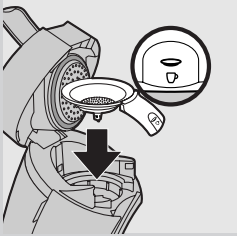
Rinçage



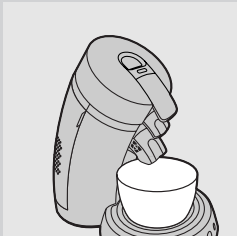
Si vous n'avez pas utilisé la cafetière pendant trois jours, rincez-la à l'eau claire avant de la réutiliser.

Faites fonctionner la cafetière de la manière suivante :

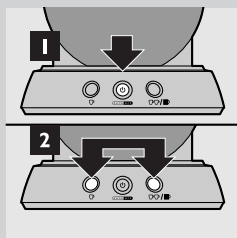
1 Remplissez le réservoir jusqu'au niveau **MAX** avec de l'eau fraîche, puis remettez-le en place.



2 Placez le support à coffee pad pour une tasse ☐ ou pour deux tasses ☐☐ dans la cafetière (sans coffee pad).



3 Placez un bol (d'une capacité minimale de 1 500 ml) sous l'unité d'écoulement du café pour recueillir l'eau.



- 4** Appuyez sur le bouton marche/arrêt  (1), puis sur les boutons  et  en même temps (2).

La cafetière se remplit avec l'eau du réservoir. L'appareil fonctionne à l'eau et s'arrête automatiquement à la fin du cycle. Pendant cette procédure, l'appareil est plus bruyant que pendant le cycle de préparation du café.

Détartrage

Fréquence de détartrage

Détartrez régulièrement votre cafetière SENSEO®, de préférence 4 à 6 fois par an, mais au moins une fois tous les 3 mois. Le détartrage dure environ 1 heure. N'interrompez jamais le détartrage. L'indication **CALC CLEAN** apparaît lorsque le détartrage de la cafetière s'avère nécessaire, c'est-à-dire après 500 tasses de café.

- ▮ L'indication **CALC CLEAN** disparaît une fois que vous avez préparé huit tasses de café supplémentaires (et ce, que le détartrage ait été effectué ou non).

Nécessité du détartrage

Des résidus de calcaire se forment lors de l'utilisation de l'appareil. Il est essentiel de détartrer la cafetière SENSEO® au moins une fois tous les 3 mois, et ce pour plusieurs raisons.

- Le détartrage prolonge la durée de vie de votre cafetière SENSEO®.
- Il garantit un volume de tasse maximal.
- Il assure une température de café optimale.
- Il réduit le bruit de la cafetière lors de la préparation du café.
- Il prévient les dysfonctionnements.

Si vous ne respectez pas la procédure de détartrage, les résidus de calcaire restent bloqués dans l'appareil et le calcaire se forme alors plus rapidement. À terme, cela peut endommager définitivement la cafetière.

Utilisation d'un agent de détartrage approprié

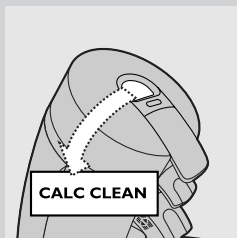
Seuls les détartrants à base d'acide citrique conviennent au détartrage de la cafetière SENSEO®. Ce type de détartrant agit sur l'appareil sans l'endommager. Pour connaître les proportions à respecter, reportez-vous à la rubrique « Procédure de détartrage » ci-dessous. Les solutions de détartrage ne peuvent servir qu'une seule fois : après utilisation, elles n'ont plus aucune action.

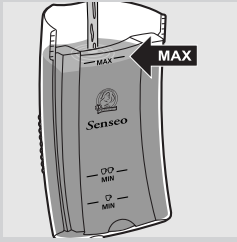
Nous vous recommandons d'utiliser le détartrant spécial SENSEO® (HD7006). Lisez les instructions figurant sur l'emballage de l'agent de détartrage.

N'utilisez jamais un agent de détartrage à base d'acides minéraux tel que l'acide sulfurique, l'acide chlorhydrique, l'acide sulfamique ou l'acide acétique (le vinaigre, par ex.). Ces agents détartrants risquent d'endommager votre cafetière SENSEO®.

Procédure de détartrage

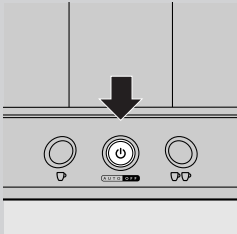
- 1** Dans un verre gradué, mélangez 50 grammes d'acide citrique avec de l'eau. Remuez jusqu'à dissolution complète de la poudre.






- 2** Versez la solution de détartrage dans le réservoir d'eau jusqu'à l'indication de niveau maximal, puis remplacez le réservoir d'eau dans la cafetière.

Remarque : Tous les types de cafetière SENSEO® ne sont pas équipés d'un réservoir d'eau 1 litre. Si votre cafetière SENSEO® dispose d'un réservoir d'une capacité inférieure, répétez les étapes 2 à 6 avec le reste de la solution sans remplir le réservoir jusqu'à l'indication de niveau maximal.

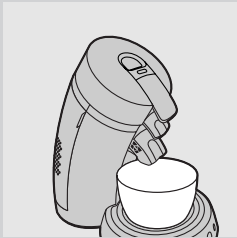


- 3** Appuyez sur le bouton marche/arrêt .

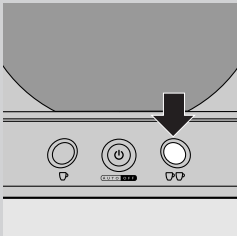
Lorsque le voyant reste allumé de manière continue, la cafetière est prête à être utilisée.


- 4** Mettez une coffee pad usagée dans le support à coffee pad pour une tasse, puis placez le support à coffee pad  dans la cafetière. Fermez le couvercle et assurez-vous qu'il est correctement verrouillé.

Remarque : Utilisez toujours une coffee pad usagée lors du détartrage de la cafetière. Celle-ci filtre les résidus de calcaire pour éviter que le tamis du support à coffee pad ne se bouche.



- 5** Placez un récipient d'une capacité minimale de 1 500 ml sous le bec verseur pour recueillir la solution de détartrage.



- 6** Appuyez sur le bouton  pour préparer deux tasses de café et laissez l'appareil fonctionner. Répétez la procédure jusqu'à ce que le réservoir soit vide.

⚠ N'interrompez jamais le détartrage !

- 7** Répétez les étapes 1 à 6. Remplacez la coffee pad usagée par une autre pour filtrer les résidus de calcaire.

Remarque : Vous devez utiliser 2 litres de solution de détartrage pour détartrer correctement l'appareil.

⚠ Ne détartriez jamais la cafetière SENSEO® avec le couvercle ouvert. Assurez-vous d'abord qu'il est bien fermé.

- 8** Rincez le réservoir en le remplissant d'eau du robinet jusqu'à l'indication de niveau maximal et répétez les étapes 3 à 6.

Remarque : Ne remplissez pas le réservoir avec de l'eau chaude usagée ou la solution de détartrage usagée.

- 9** Remplissez de nouveau le réservoir avec de l'eau fraîche du robinet jusqu'à l'indication de niveau maximal et répétez une nouvelle fois les étapes 3 à 6.

Remarque : Rincez toujours l'appareil en remplissant entièrement le réservoir d'eau deux fois de suite.

- 10** Une fois le détartrage terminé, retirez la coffee pad usagée et nettoyez le support à coffee pad pour éviter que le tamis du support à coffee pad ne se bouche.

Rangement à température ambiante

Si vous avez déjà utilisé la cafetière et que vous l'avez fait fonctionner à l'eau claire, vous devez l'utiliser et la ranger dans un endroit à température ambiante pour éviter toute détérioration.

Remplacement

Toutes les pièces amovibles sont disponibles auprès de votre distributeur ou d'un Centre Service Agréé Philips.

Environnement



- ▮ Lorsqu'il ne fonctionnera plus, ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères, mais déposez-le à un endroit assigné à cet effet, où il pourra être recyclé. Vous contribuerez ainsi à la protection de l'environnement.






Garantie et service

Pour plus d'informations, consultez notre dépliant de garantie internationale ou visitez le site Web de Philips à l'adresse www.philips.com. Vous pouvez contacter le Service Consommateurs Philips de votre pays. Les conseillers seront ravis de vous aider.

Vous trouverez les numéros de téléphone des autres pays dans le dépliant de garantie internationale. S'il n'existe pas de Service Consommateurs Philips dans votre pays, renseignez-vous auprès de votre revendeur local ou contactez le « Service Department of Philips Consumer Lifestyle BV ». Vous trouverez son adresse et son numéro de fax dans le dépliant de garantie internationale. L'achat de la cafetière SENSEO® de Philips n'annule aucun droit de Sara Lee/Douwe Egberts ou Philips relatif aux brevets et ne confère en aucun cas à l'acheteur une licence ou un droit relatif à ces brevets.

Dépannage

Si vous rencontrez des problèmes, vous pouvez trouver la solution dans le tableau ci-dessous. Si le tableau ne vous offre pas la solution ou pour plus d'informations, veuillez consulter le chapitre « Garantie et service ».

Problème	Solution
Le voyant continue à clignoter lentement.	Vous n'avez pas encore fait fonctionner la cafetière à l'eau claire. Reportez-vous au chapitre « Avant la première utilisation ».
	Vous avez utilisé la cafetière SENSEO® à une altitude de plus de 2 200 m. Dans ce cas, l'eau bout avant que la température correcte soit atteinte et l'appareil ne fonctionne pas correctement. Arrêtez l'appareil et ne l'utilisez pas à une altitude de plus de 2 200 m.
Je n'arrive pas à préparer de café lors de la première utilisation de la cafetière SENSEO®.	Vous n'avez pas encore fait fonctionner la cafetière à l'eau claire. Lors de la première utilisation, vous devez rincer la cafetière à l'eau claire avant de pouvoir faire du café (voir le chapitre « Avant utilisation »).
L'afficheur ne s'allume pas lorsque je mets la cafetière en marche pour la première fois.	Vous n'avez pas encore fait fonctionner la cafetière à l'eau claire. L'afficheur s'allume une fois la cafetière rincée (voir le chapitre « Avant utilisation »).
Le voyant continue à clignoter rapidement.	Assurez-vous que :
	le réservoir d'eau a été correctement placé ;
	le réservoir contient suffisamment d'eau (le niveau d'eau doit être au-dessus de l'indication MIN  si vous voulez préparer une tasse de café) ;
	la température ambiante n'est pas inférieure à 10 °C. Sinon, l'appareil ne fonctionnera pas correctement.
Le bouton   ne fonctionne pas.	Assurez-vous que le réservoir contient suffisamment d'eau pour préparer deux tasses de café. Si l'anneau lumineux entourant le bouton   n'est pas allumé, la quantité d'eau du réservoir est insuffisante pour préparer deux tasses de café.
L'appareil fuit.	Assurez-vous que :
	le couvercle est fermé correctement (le levier doit être bien verrouillé) ;
	le réservoir n'a pas été rempli au-dessus de l'indication MAX ;
	le tamis au centre du support à coffee pad n'est pas bouché. Le cas échéant, débouchez le tamis en rinçant le support sous le robinet. Si nécessaire, vous pouvez utiliser une brosse à vaisselle ou une épingle pour déboucher le tamis ;
	la coffee pad a été placée correctement au centre du support ;
	la bague d'étanchéité n'est pas bloquée sous le disque de distribution d'eau ;
	les gouttes d'eau sur le plan de travail ne proviennent pas de l'installation ou du retrait du réservoir d'eau ou du retrait des coffee pads usagées ;
	vous ne retirez pas le réservoir d'eau lorsque l'appareil chauffe, et ce, afin d'éviter toute fuite d'eau (il s'agit de l'eau qui devrait être recueillie dans le réservoir).

Problème	Solution
	Dans les autres cas, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.
Impossible de retirer l'unité d'écoulement du café de l'appareil.	L'unité d'écoulement ne peut être retirée qu'une fois le récepteur de café ôté.
Impossible d'ouvrir le couvercle.	Un vide s'est formé en dessous du couvercle.
	Arrêtez la cafetière. Tirez le levier vers le haut et attendez 24 heures avant d'ouvrir l'appareil. Cela peut nécessiter un peu d'effort.
	Assurez-vous que le tamis au centre du support à coffee pad n'est pas bouché. Le cas échéant, débouchez le tamis en rinçant le support sous le robinet. Si nécessaire, vous pouvez utiliser une brosse à vaisselle ou une épingle pour déboucher le tamis.
	Ne déplacez pas la cafetière SENSEO®. Vous ne pouvez pas accélérer le déverrouillage du couvercle en déplaçant la cafetière, ni en la plaçant à l'extérieur ou dans un environnement froid.
	NE placez JAMAIS la cafetière SENSEO® au réfrigérateur ou au congélateur ; cela n'accélère pas le déverrouillage du couvercle.
	Si vous n'arrivez pas à résoudre le problème, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.
La cafetière produit moins de café que d'habitude.	Vérifiez si le tamis au centre du support à coffee pad n'est pas bouché. Le cas échéant, débouchez le tamis en le rinçant sous le robinet. Si nécessaire, vous pouvez utiliser une brosse à vaisselle pour nettoyer le tamis.
	Détartez l'appareil (voir le chapitre « Détartrage »).
La cafetière SENSEO® produit une petite quantité de café ou pas de café du tout lors de la première utilisation.	Vous n'avez pas fait fonctionner l'appareil à l'eau claire avant sa première utilisation, la chaudière n'a donc pas été complètement remplie. Rincez l'appareil (voir le chapitre « Avant la première utilisation ») avant de préparer une autre tasse de café.
Impossible de fermer le couvercle correctement.	Vérifiez s'il n'y a pas une coffee pad collée au disque de distribution d'eau. Si c'est le cas, retirez-la.
	Vérifiez si vous avez utilisé le support à coffee pad approprié. Utilisez 2 coffee pads avec le support à coffee pad pour deux tasses ☞☞ (plus profond). Utilisez 1 coffee pad avec le support à coffee pad pour une tasse ☞.
La cafetière n'a pas été rangée dans un endroit à température ambiante.	Contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.
Le café SENSEO® n'est pas suffisamment fort.	Assurez-vous que :

Problème	Solution
	vous avez utilisé le nombre correct de coffee pads et que vous avez appuyé sur le bouton de dosage correct. Utilisez 1 coffee pad avec le support à coffee pad pour 1 tasse ☞ et appuyez sur le bouton ☞. Utilisez 2 coffee pads avec le support à coffee pad pour 2 tasses ☞☞ et appuyez sur le bouton ☞☞ ;
	la/les coffee pad(s) a/ont été correctement placée(s) au centre du support à coffee pad afin que l'eau ne s'écoule pas autour des coffee pads. Quand vous utilisez deux coffee pads l'une au-dessus de l'autre, les parties bombées doivent être dirigées vers le bas et vous devez les presser légèrement dans le support ;
	vous n'avez pas utilisé deux fois la même coffee pad ;
	le café est réparti uniformément dans la coffee pad.
	Si vous préférez une saveur plus intense, essayez les coffee pads SENSEO® avec un arôme plus fort.
Le café SENSEO® est trop fort.	Si vous préférez une saveur plus douce, essayez les coffee pads SENSEO® avec un arôme moins fort.
Le café n'est pas assez chaud.	N'utilisez pas de tasses trop grandes car le café refroidit plus rapidement. Utilisez des petites tasses ☞ d'une capacité d'au moins 100 ml, des tasses moyennes ☞ d'une capacité d'au moins 150 ml et des grandes tasses ☞ d'une capacité d'au moins 170 ml.
Impossible de sélectionner le volume de café approprié.	Assurez-vous que le réservoir contient suffisamment d'eau.
La quantité de café n'apparaît pas sur l'afficheur et il n'est pas possible de sélectionner une quantité.	Assurez-vous que le réservoir contient suffisamment d'eau.
De l'eau et de la vapeur se sont rapidement échappées du fond de l'appareil.	Votre cafetière SENSEO® présente un dysfonctionnement et a évacué toute l'eau pour des raisons de sécurité. La cafetière est bloquée et ne fonctionne plus. Pour obtenir de l'aide, visitez notre site Web www.senseo.com ou confiez la cafetière à un Centre Service Agréé Philips.

Inleiding

Met Douwe Egberts SENSEO® coffee pads geniet u van een perfecte kop koffie op elk moment van de dag. Elke kop is vers gezet en geeft u die volle, ronde smaak.

Douwe Egberts heeft meer dan 250 jaar deskundigheid op het gebied van koffie gebruikt om speciaal geselecteerde koffiebonen te branden en te malen die, in combinatie met de mede door Philips ontwikkelde unieke koffiezetmethode, zorgen voor een volle, ronde smaak en een heerlijke schuimlaag. Dit gezamenlijk ontwikkeld product, dat bekend staat als het SENSEO® coffee pad-systeem, bestaat uit de Philips SENSEO® koffiemachine en de speciaal ontwikkelde Douwe Egberts SENSEO® coffee pads. Alleen wanneer u deze combinatie gebruikt, wordt u beloond met een sensationele kop SENSEO® koffie met de heerlijke SENSEO® schuimlaag.

Om zeker te zijn van een volle, ronde koffiesmaak, dient u aan het volgende te denken:

Vers water

Gebruik elke dag vers water: Wanneer u de koffiemachine drie dagen niet hebt gebruikt, moet u de machine voor gebruik doorspoelen met vers water (zie 'Doorspoelen' in hoofdstuk 'Schoonmaken').

Verse coffee pads

Gebruik de SENSEO® coffee pads die speciaal door Douwe Egberts voor uw SENSEO® koffiemachine zijn ontwikkeld om die volle, ronde smaak te krijgen. De Douwe Egberts SENSEO® coffee pads blijven langer vers als u deze in een hermetisch afsluitbaar opbergblik bewaart.

Een schone koffiemachine

Reinig en ontkalk uw Philips SENSEO® koffiemachine regelmatig (zie hoofdstuk 'Schoonmaken' en 'Ontkalken'). Verwijder na gebruik de gebruikte coffee pad(s). Mocht u dit zijn vergeten en de koffiemachine enige tijd niet hebben gebruikt, spoel de machine dan voor gebruik door (zie 'Doorspoelen' in hoofdstuk 'Schoonmaken').

Deze machine is alleen bedoeld voor huishoudelijk gebruik en niet voor professioneel gebruik.

















Algemene beschrijving (fig. 1)

- A** Display
- 1 Opwarmaanduiding
- 2 Koffiehoeveelheidsaanduiding
- 3 Waterbijvulaanduiding
- 4 Ontkalkingsaanduiding
- B** Hoeveelheidskeuzeknop
- C** Uitstroomventiel
- D** Waterreservoir
- E** Grijpzone
- F** Afdichtring
- G** Waterverdeelschijf
- H** 1-kops padhouder ☞
- I** 2-kops padhouder ☞☞
- J** Afdekking van de koffietuit

- K** Koffietuit
- L** Koffiecollector
- M** Plateau
- N** Lekbak
- O** 1-kops knop 
- P** Lichtringen voor waterniveau
- Q** Aan/uitknop met indicatielampje
- R** 2-kops knop 

Belangrijk

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u de machine gaat gebruiken en bewaar de gebruiksaanwijzing om deze indien nodig te kunnen raadplegen.

-  Controleer of het voltage aangegeven op de onderkant van de machine overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u de machine aansluit.
-  Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door Philips, een door Philips geautoriseerd servicecentrum of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.
-  Om onvoorzien contact met heet water te voorkomen, dient u het deksel van de SENSEO® machine altijd goed te vergrendelen voordat u deze gaat gebruiken.
-  Gebruik nooit gewone gemalen koffie of gescheurde pads in de SENSEO® machine, aangezien hierdoor de machine verstopt raakt.
-  De machine mag niet worden gebruikt in combinatie met een transformator, aangezien dit tot onveilige situaties kan leiden.
-  Plaats de machine op een vlakke en stabiele ondergrond.
-  Laat de machine nooit zonder toezicht werken.
-  Gebruik de machine niet op een hoogte boven 2200 meter NAP.
-  De machine werkt niet bij temperaturen onder 10°C.
-  Spoel voor het eerste gebruik de koffiemachine door met vers water (zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik'). Dit is belangrijk, want hierdoor vult de boiler zich en pas dan is de machine klaar voor gebruik.
-  Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of die gebrek aan ervaring of kennis hebben, tenzij iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht op hen houdt of hen heeft uitgelegd hoe het apparaat dient te worden gebruikt.
-  Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.
-  **WAARSCHUWING:** Philips raadt u sterk aan dit Senseo-apparaat iedere 3 maanden te ontkalken. Als het apparaat niet op tijd en volgens de instructies in hoofdstuk 'Ontkalken' wordt ontkalkt, kan dit leiden tot technische mankementen.
-  **Onderbreek het ontkalkingsproces nooit!**
-  Gebruik altijd het juiste ontkalkingsmengsel: 50 gram citroenzuur op 1 liter kraanwater.
-  Leg uw SENSEO® machine nooit op zijn kant. Houd de machine altijd rechtop, ook tijdens het transport.

- ▶ (Alleen HD7842): pas op dat u de metalen behuizing en het waterreservoir niet beschadigt met een hard voorwerp of door ermee tegen een scherpe rand te stoten.

Elektromagnetische velden (EMV)

Dit Philips-apparaat voldoet aan alle richtlijnen met betrekking tot elektromagnetische velden (EMV). Mits het apparaat op de juiste wijze en volgens de instructies in deze gebruiksaanwijzing wordt gebruikt, is het veilig te gebruiken volgens het nu beschikbare wetenschappelijke bewijs.

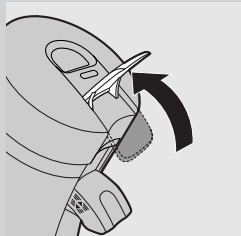
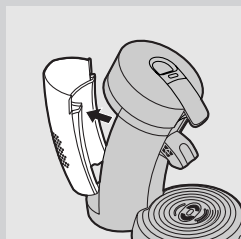
De machine klaarmaken voor gebruik

U KUNT GEEN KOFFIE ZETTEN ALS U DE SENSEO® KOFFIEMACHINE NIET EERST MET WATER HEBT DOORGESPOELD!
Het display werkt pas nadat u de koffiemachine met water hebt doorgespoeld.

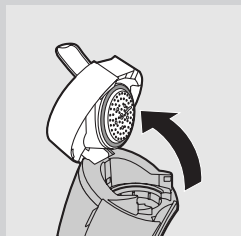
Tijdens het doorspoelen wordt de boiler met water gevuld. Daarna is de koffiemachine klaar voor gebruik.

Het doorspoelen van de machine gaat als volgt:

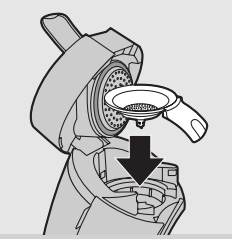
- 1 Neem het waterreservoir van de machine af.
- 2 Vul het waterreservoir met koud water tot de **MAX**-aanduiding en plaats het terug in de machine.



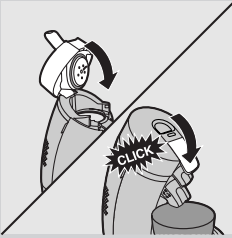
- 3 Ontgrendel het deksel door de hendel naar boven te bewegen.



- 4 Open het deksel.



- 5** Plaats de 1-kops padhouder ☐ of 2-kops padhouder ☐☐ zonder pad(s) in de machine.

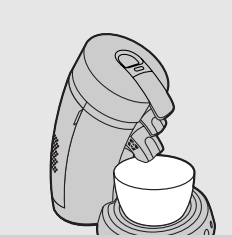


- 6** Sluit het deksel en vergrendel de hendel.

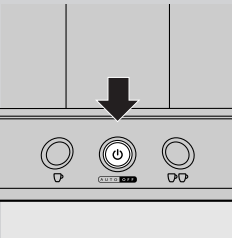
Opmerking: Zorg ervoor dat het deksel goed is vergrendeld. De hendel dient helemaal naar beneden te zijn gedrukt ('klik').

Opmerking: Spoel de machine nooit door met een geopend deksel. Het deksel dient volledig vergrendeld te zijn.

- 7** Steek de stekker in een geaard stopcontact.

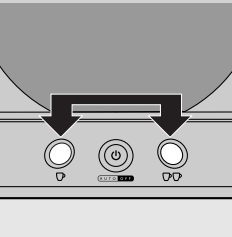


- 8** Zet een kom (met een inhoud van minstens 1500 ml) onder de openingen van de koffietuit om het water op te vangen.



- 9** Druk op de aan/uitknop ⏻.

Nadat u de aan/uitknop ⏻ hebt ingedrukt, licht het display gedurende enkele seconden op en branden de lichtringen rond de 1-kops knop ☐ en de 2-kops knop ☐☐ continu.



- 10** Druk de 1-kops knop ☐ en de 2-kops knop ☐☐ tegelijkertijd kort in.
 De boiler vult zich met water uit het waterreservoir. Dit kan enige tijd duren (ong. 90 tot 150 seconden). De machine schakelt automatisch uit wanneer het doorspoelen is beëindigd. Het doorspoelen maakt meer geluid dan gewoon koffiezetten.

Onderbreek het doorspoelen nooit. Anders wordt de boiler niet correct gevuld.

Opmerking: Voordat u de machine voor de eerste keer gebruikt, dient u de koffietuit, de koffiector en de padhouders met heet water en een beetje afwasmiddel of in de vaatwasmachine schoon te maken. Maak het waterreservoir grondig schoon met heet water en gebruik indien nodig een beetje afwasmiddel.

Uw Philips SENSEO® koffiemachine is nu klaar voor gebruik.

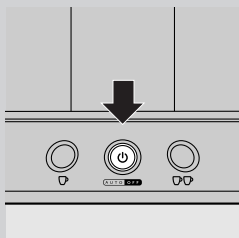
Koffiezetten



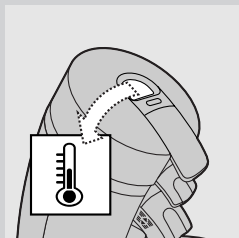
- 1 Vul het waterreservoir met koud water tot de **MAX**-aanduiding en plaats het terug in de machine.

Giet nooit melk, koffie, heet water of koolzuurhoudend water in het waterreservoir.

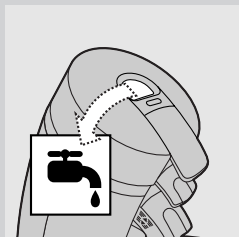
- ☐ MIN: minimale hoeveelheid water voor het zetten van 1 kop SENSEO® koffie.
- ☐☐ MIN: minimale hoeveelheid water voor het zetten van 2 koppen SENSEO® koffie.
- Met een vol reservoir kunt u 6 grote koppen ☐☐, 8 middelgrote koppen ☐☐ of 10 kleine koppen ☐ SENSEO® koffie zetten. Hierdoor is het niet nodig het waterreservoir elke keer te vullen wanneer u koffie wilt zetten.



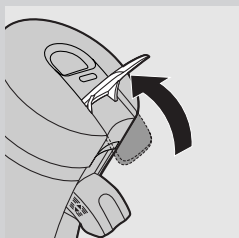
- 2 Druk op de aan/uitknop ☐.



- Het indicatielampje knippert langzaam en op het display wordt de opwarmaanwijding ⏱ weergegeven terwijl het water opwarmt. Het opwarmen duurt ongeveer 90 seconden.
- De koffiemachine is klaar voor gebruik wanneer het indicatielampje continu brandt en de lichtringen rond de 1-kops knop ☐ en de 2-kops knop ☐☐ gaan branden.



- Als het indicatielampje snel knippert en op het display de waterhoeveelhedaandwijding ☐ versijnt, bevat het waterreservoir niet genoeg water om één kop koffie te zetten.
- Als er niet genoeg water is om twee koppen koffie te zetten, zal de lichtring rondom de 2-kops knop ☐☐ niet branden en kan deze knop niet worden gebruikt.

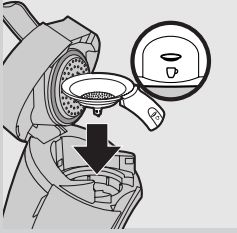


- 3 Ontgrendel het deksel door de hendel naar boven te bewegen.

- 4 Open het deksel.

- 5 Plaats eerst de juiste padhouder in de machine.

Opmerking: Zorg dat de padhouder schoon is en dat het zeefje in het midden niet verstopt is, bijvoorbeeld met koffiekorrels.



- ▶ Wanneer u één kop SENSEO® koffie wilt zetten, gebruik dan 1 coffee pad in combinatie met de 1-kops padhouder ☐ en de 1-kops knop ☐.



- ▶ Wanneer u twee koppen SENSEO® koffie tegelijkertijd wilt zetten, gebruik dan 2 coffee pads in combinatie met de diepere 2-kops padhouder ☐☐ en de 2-kops knop ☐☐.

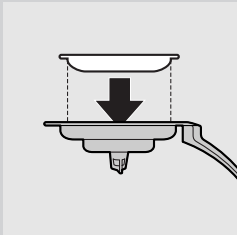
- 6 Plaats vervolgens de SENSEO® coffee pad(s) netjes in het midden van de padhouder met de bolle zijde naar beneden.

Opmerking: Gebruik de SENSEO® coffee pads van Douwe Egberts die speciaal zijn gemaakt voor uw SENSEO® koffiemachine voor een volle, ronde smaak.

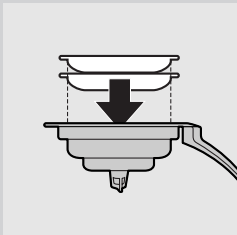
Opmerking: Zorg ervoor dat de koffie in de pad(s) gelijkmatig is verdeeld en druk de pad(s) licht aan in de padhouder.

Opmerking: Gebruik nooit gewone gemalen koffie of gescheurde pads in de SENSEO® machine, aangezien hierdoor de machine verstopt raakt.

- ▶ Plaats 1 SENSEO® coffee pad in de 1-kops padhouder ☐.



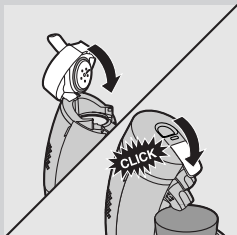
- ▶ Plaats 2 SENSEO® coffee pads in de 2-kops padhouder ☐☐.



- 7 Sluit het deksel en vergrendel de hendel.

Controleer altijd of het deksel goed vergrendeld is. De hendel dient helemaal naar beneden te zijn gedrukt ('klik').

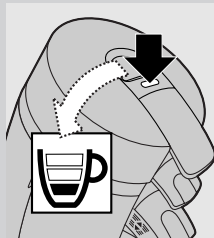
Begin nooit koffie te zetten met een geopend deksel. Het deksel dient volledig vergrendeld te zijn.



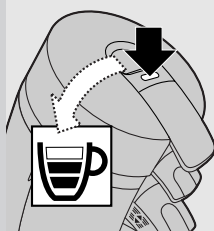


- 8** Plaats één kop of twee koppen onder de openingen van de koffietuit. U kunt de hoogte van de koffietuit aanpassen door deze naar boven of naar beneden te schuiven.

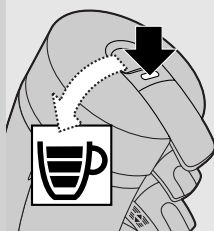
De koppen die u gebruikt, moeten een inhoud van ten minste 100 ml hebben als u kleine koppen ☺ gebruikt, 150 ml wanneer u middelgrote koppen ☻ gebruikt en 170 ml wanneer u grote koppen ☼ SENSEO® koffie zet. Gebruik geen koppen die te groot zijn, omdat de koffie dan sneller afkoelt.



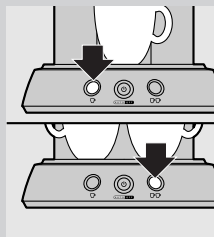
- 9** Kies de gewenste koffiehoeveelheid door op de hoeveelheidkeuzeknop ⇄ te drukken. Wijzigen van de koffiehoeveelheid is tevens van invloed op de sterkte van de koffie.
- ▶ Selecteer 1 balkje voor een kleine kop koffie (80 ml)



- ▶ Selecteer 2 balkjes voor een middelgrote kop koffie (125 ml)



- ▶ Selecteer 3 balkjes voor een grote kop koffie (145 ml)




- 10** Druk op de knop met het aantal koppen SENSEO® koffie dat u wilt zetten.

- Druk op de 1-kops knop ☺ voor één kop.
- Druk op de 2-kops knop ☻☻ voor twee koppen.

De lichtringen rondom de 1-kops knop ☺ en de 2-kops knop ☻☻ geven aan of er nog genoeg water over is om één of twee koppen koffie te zetten. Als er niet genoeg water over is in het waterreservoir om twee koppen koffie te zetten, zal de lichtring rondom de 2-kops knop ☻☻ niet branden en kan deze knop niet worden gebruikt.

- ▶ De SENSEO® koffiemachine begint te werken.

- De machine doseert automatisch de gekozen hoeveelheid water.

- U kunt het koffiezetten altijd onderbreken door op de aan/uitknop  te drukken. Zet u de machine daarna weer aan, dan zal de machine de onderbroken koffiezetcyclus echter niet afmaken.

Het waterreservoir mag tijdens het koffiezetten niet worden verwijderd, omdat dan lucht wordt aangezogen. De volgende kop wordt in dat geval slechts gedeeltelijk gevuld.

Opmerking: Als er slechts een kleine hoeveelheid koffie of helemaal geen koffie wordt gezet, hebt u de machine voor het eerste gebruik niet goed doorgespoeld. Hierdoor is de boiler niet of niet volledig gevuld. Spoel de machine op de juiste manier door (zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik') voordat u weer koffie gaat zetten.

- 11** Verwijder na gebruik de coffee pad(s) door de padhouder uit de machine te nemen en te legen.

Doe dit voorzichtig, want er kan nog water/koffie op de pad(s) liggen.

Tips

- ▶ Door de padhouders, de koffiector en de koffietuit regelmatig schoon te spoelen, zorgt u ervoor dat de koffie altijd heerlijk smaakt.
- ▶ De SENSEO® koffie smaakt het best wanneer u de koffie voor het drinken even doorroert.
- ▶ Als u later nog een kop SENSEO® koffie wilt zetten, dan kunt u de koffiemachine gewoon aan laten staan. Na 1 uur wordt de machine automatisch uitgeschakeld.

AUTO OFF

Schoonmaken

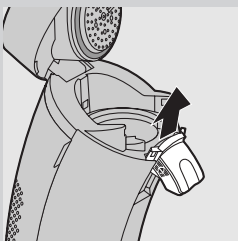
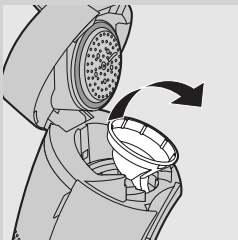
Dompel de SENSEO® koffiemachine nooit in water.

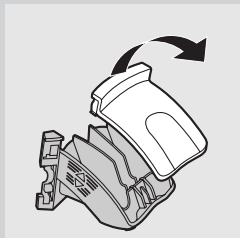
Maak de koffiemachine nooit schoon door deze met geopend deksel door te spoelen.

- 1** Haal altijd eerst de stekker uit het stopcontact voordat u de machine gaat schoonmaken.
- 2** Maak de buitenkant van de machine schoon met een vochtige doek.
- 3** Verwijder de koffiector.

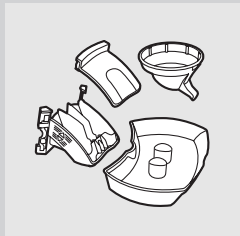
- 4** Neem de koffietuit uit de machine door de tuit naar boven te schuiven.

De koffietuit kan alleen worden uitgenomen nadat de koffiector is verwijderd.

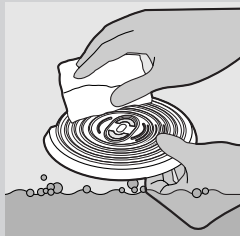




► Voor een grondige reiniging kunt u de koffietuit uit elkaar nemen!



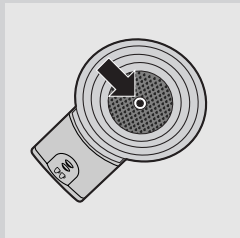
5 Maak de koffietuit, de padhouders en de lekbak schoon in heet water, desgewenst met wat afwasmiddel, of in de vaatwasmachine.



6 Houd het plateau in uw hand terwijl u het schoonmaakt met heet water en gebruik indien nodig wat afwasmiddel.

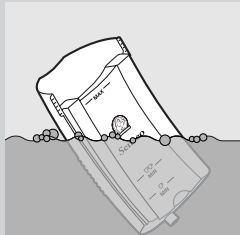
U kunt het plateau ook in de vaatwasmachine schoonmaken.

Om het plateau schoon te maken, moet u het plateau altijd uit de machine halen, omdat het scherp kan zijn wanneer het onjuist wordt gehanteerd. Hanteer het plateau daarom altijd voorzichtig.



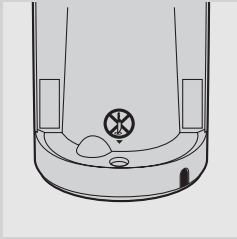
7 Maak de padhouders schoon in heet water, desgewenst met wat afwasmiddel, of in de vaatwasmachine.

Controleer of het zeefje in het midden van de padhouder verstopt is. Als dit het geval is, kunt u het zeefje ontstoppen door de padhouder onder de kraan af te spoelen. Gebruik eventueel een afwasborstel om het zeefje te schoon te maken.



8 Maak het waterreservoir schoon in heet water, desgewenst met wat afwasmiddel.

Opmerking: Als u een afwasborstel gebruikt, wees dan voorzichtig bij het ventiel onderin het reservoir om beschadiging te voorkomen.

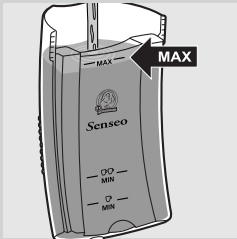


- 9** Gebruik geen voorwerp met scherpe randen om de waterinlaat op de machine schoon te maken.
- 10** Spoel de onderdelen na met schoon water en plaats deze terug in de machine.



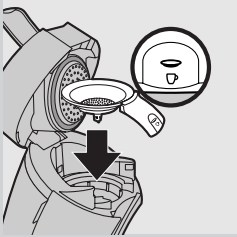
- 11** Maak de waterverdeelschijf schoon met een vochtige doek. Doe dit voorzichtig en let op dat de rubberen afdichtring niet onder de rand van de waterverdeelschijf vast komt te zitten. Anders gaat de koffiemachine lekken!

Doorspoelen

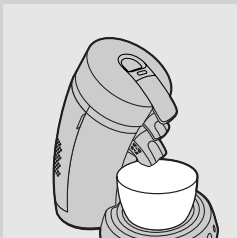


Wanneer u de koffiemachine drie dagen niet hebt gebruikt, moet u de machine voor gebruik doorspoelen met vers water. Het doorspoelen van de machine gaat als volgt:

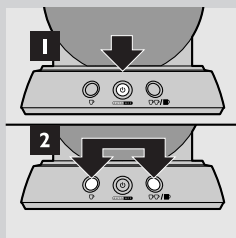
- 1** Vul het waterreservoir met koud water tot de **MAX**-aanduiding en plaats het terug in de machine.






- 2** Plaats de 1-kops padhouder ☞ of 2-kops padhouder ☞☞ zonder pad(s) in de machine.



- 3** Zet een kom (met een inhoud van minstens 1500 ml) onder de koffietuit om het water op te vangen.



- 4** Druk op de aan/uitknop  (1) en druk aansluitend de 1-kops knop  en de 2-kops knop  tegelijkertijd kort in (2).

Het apparaat vult zich met water uit het waterreservoir. Terwijl dit gebeurt, komt er water uit de tuit. De machine schakelt automatisch uit wanneer het doorspoelen is beëindigd. Het doorspoelen maakt meer geluid dan gewoon koffiezetten.

Ontkalken

Wanneer ontkalken

Ontkalk de SENSEO® koffiemachine regelmatig! Ontkalk de machine bij voorkeur 4 tot 6 keer per jaar, maar ten minste elke 3 maanden. Het ontkalken duurt ongeveer 1 uur. Onderbreek het ontkalkingsproces niet. Nadat u 500 koppen hebt gezet, verschijnt de **CALC CLEAN**-indicatie op het display. Ontkalk uw machine altijd als deze indicator wordt weergegeven.

- Na nog eens 8 koppen verdwijnt de **CALC CLEAN**-indicatie van het display, ongeacht of u de ontkalkingsprocedure hebt uitgevoerd of niet.

Waarom ontkalken

Tijdens het gebruik ontwikkelt zich kalk in het apparaat. Het is zeer belangrijk dat u uw SENSEO® koffiemachine ten minste elke 3 maanden ontkalkt. U moet het apparaat ontkalken omdat:

- het de levensduur van uw SENSEO® koffiemachine verlengt
- dit ervoor zorgt dat uw kop koffie volledig wordt gevuld
- dit ervoor zorgt dat de koffie zo warm mogelijk is
- de machine dan tijdens het zetten van een kop koffie minder geluid maakt
- het defecten voorkomt

Als de ontkalkingsprocedure niet juist wordt uitgevoerd, blijven er kalkresten achter in de machine. Hierdoor ontwikkelt de kalk zich sneller en kan de machine permanent en onherstelbaar worden beschadigd.

Gebruik de juiste ontkalker

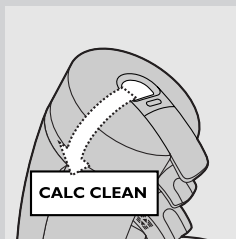
Alleen ontkalkers op basis van citroenzuur zijn geschikt voor het ontkalken van de SENSEO® machine. Dit type ontkalker ontkalkt het apparaat zonder het te beschadigen. Zie 'Ontkalkingsprocedure' hieronder voor de juiste hoeveelheid. Het ontkalkingsmengsel kan slechts eenmaal worden gebruikt. Na gebruik is het ontkalkingsmengsel niet meer actief.

We raden u aan de speciale SENSEO® ontkalker (HD7006) te gebruiken. Lees de instructies op de verpakking van de ontkalker.

Gebruik nooit een ontkalker op basis van een anorganisch zuur, zoals zwavelzuur, zoutzuur, sulfaminezuur en azijnzuur (bijv. azijn). Deze ontkalkers kunnen uw SENSEO® koffiemachine beschadigen.

Ontkalkingsprocedure

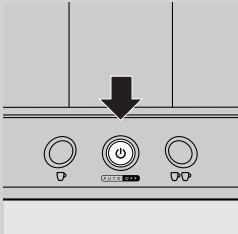
- 1** Meng in een maatbeker 50 gram citroenzuur met 1 liter water. Roer het mengsel totdat het poeder volledig is opgelost.







- 2** Vul het waterreservoir tot de MAX-aanduiding met het ontkalkermengsel. Plaats het waterreservoir vervolgens terug in de koffiemachine.

Opmerking: Niet alle typen SENSEO® machines hebben een waterreservoir met een capaciteit van 1 liter. Als u een SENSEO® machine met een kleiner waterreservoir hebt, herhaal dan de stappen 2 tot en met 6 met de rest van het mengsel zonder het waterreservoir tot de MAX-aanduiding te vullen.

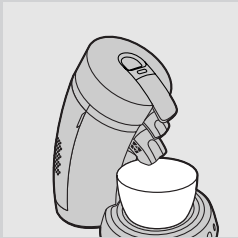


- 3** Druk op de aan/uitknop .

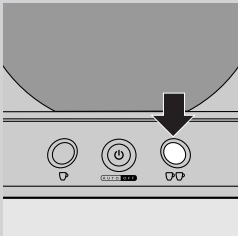
Het apparaat is klaar voor gebruik wanneer het indicatielampje continu blijft branden.


- 4** Plaats de 1-kops houder  met een gebruikte coffee pod in de koffiemachine. Sluit het deksel en zorg ervoor dat het goed vergrendeld is.

Opmerking: Plaats tijdens het ontkalken altijd een gebruikte coffee pad in de padhouder. Deze pad dient als 'filter' om te voorkomen dat de zeef in de padhouder tijdens het ontkalken verstoort raakt met kalkresten.



- 5** Zet een kom met een inhoud van ten minste 1500 ml onder de tuit om het ontkalkermengsel op te vangen.



- 6** Druk op de 2-kops knop  en laat de machine werken. Herhaal dit totdat het waterreservoir leeg is.

⚠ Onderbreek het ontkalkingsproces nooit!

- 7** Herhaal de stappen 1 tot en met 6. Vervang de gebruikte pad door een andere gebruikte pad om de kalkresten te filteren.

Opmerking: Gebruik 2 liter ontkalkermengsel om de machine goed te ontkalken.

⚠ Ontkalk de SENSEO® koffiemachine nooit met een geopend deksel. Het deksel dient volledig vergrendeld te zijn.

- 8** Spoel het waterreservoir om met kraanwater. Vul het waterreservoir tot de MAX-aanduiding met kraanwater en herhaal de stappen 3 tot en met 6.

Opmerking: Vul het waterreservoir niet met gebruikt heet water of met het gebruikte ontkalkermengsel.

- 9** Vul het waterreservoir opnieuw tot de MAX-aanduiding met vers kraanwater en herhaal de stappen 3 tot en met 6 nogmaals.

Opmerking: Spoel de machine altijd om door twee volle waterreservoirs door te laten lopen.

- 10** Verwijder na het ontkalken de gebruikte pad en maak de padhouder schoon om te voorkomen dat de zeef in het midden verstopt raakt.

Vorstvrije opslag

Indien de koffiemachine reeds is gebruikt en dus met water is doorgespoeld, mag deze enkel worden gebruikt en opgeslagen in een vorstvrije ruimte. De machine kan anders beschadigd raken.

Vervangen

Alle afneembare onderdelen zijn te bestellen bij uw Philips-dealer of een Philips-servicecentrum.

Milieu



- D** Gooi de machine aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever deze in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen. Op die manier levert u een bijdrage aan een schonere leefomgeving.

Garantie & service

Als u informatie nodig hebt of als u een probleem hebt, raadpleeg dan het 'worldwide garantie'-vouwblad of bezoek onze website op www.philips.com. U kunt ook contact opnemen met het Philips Consumer Care Centre in uw land. Daar helpt men u graag verder.

Voor andere landen vindt u het telefoonnummer in het 'worldwide garantie'-vouwblad. Als er geen Consumer Care Centre in uw land is, ga dan naar uw Philips-dealer of neem contact op met de afdeling Service van Philips Consumer Lifestyle BV. Het adres en het faxnummer vindt u in het 'worldwide garantie'-vouwblad.

De aankoop van de Philips SENSEO® koffiemachine put geen enkel recht uit dat Sara Lee/Douwe Egberts of Philips hebben op grond van hun patenten, ook verstrekt het de koper geen licentie onder deze patenten.

Problemen oplossen




Mocht u problemen ondervinden, dan vindt u wellicht de oplossing in de onderstaande tabel. Komt u er toch niet uit of hebt u een andere vraag, raadpleeg dan hoofdstuk 'Garantie & service'.

Probleem

Oplossing

Het indicatielampje blijft langzaam knipperen.

U hebt de koffiemachine nog niet doorgespoeld. Zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik'.


Probleem	Oplossing
	U hebt de SENSEO® koffiemachine gebruikt op een hoogte boven 2200 meter NAP. Hierdoor gaat het water in de machine koken voordat de gewenste temperatuur is bereikt, waardoor de machine niet goed werkt. Zet de machine uit en gebruik deze niet op een hoogte boven 2200 meter NAP.
De SENSEO® koffiemachine zet geen koffie wanneer de machine voor de eerste keer wordt gebruikt.	U hebt de koffiemachine nog niet doorgespoeld. Wanneer u de machine voor de eerste keer gebruikt, moet u deze doorspoelen voordat u koffie kunt zetten (zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik').
Het display werkt niet wanneer de machine voor de eerste keer wordt ingeschakeld.	U hebt de koffiemachine nog niet doorgespoeld. Het display begint te werken nadat u de machine hebt doorgespoeld (zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik').
Het indicatielampje blijft snel knipperen.	Controleer of: het waterreservoir goed is geplaatst;
	er voldoende water in het waterreservoir zit (d.w.z. boven het  MIN-niveau als u 1 kop wilt zetten); de kamertemperatuur niet lager is dan 10°C. Bij een lagere temperatuur werkt de machine niet goed.
De 2-kops knop  kan niet worden gebruikt.	Zorg dat het waterreservoir genoeg water bevat voor het zetten van 2 koppen koffie. Als de lichtring rondom de 2-kops knop  niet brandt, bevat het waterreservoir niet genoeg water om 2 koppen koffie te zetten.
Er lekt water uit de koffiemachine.	Controleer of:
	het deksel goed gesloten is (de hendel moet goed vergrendeld zijn); het waterreservoir niet tot boven het MAX -niveau gevuld is;
	het zeefje in het midden van de padhouder niet verstopt is. Mocht dit het geval zijn, ontstop het zeefje dan door de padhouder onder de kraan af te spoelen. Gebruik eventueel een afwasborstel of een speld om het zeefje te ontstoppen;
	de coffee pad netjes in het midden van de padhouder is geplaatst; de afdichting niet per ongeluk onder de rand van de waterverdeelschijf is gekomen;
	de waterdruppels op het aanrecht niet het gevolg zijn van het terugplaatsen van het waterreservoir of het verwijderen van gebruikte coffee pads; u het waterreservoir niet hebt verwijderd toen de koffiemachine water aan het opwarmen was. Hierdoor kan water dat normaal gesproken in het waterreservoir belandt, uit de machine lekken.

Probleem	Oplossing
	Neem in alle andere gevallen contact op met het Philips Consumer Care Centre in uw land.
De koffietuit kan niet uit de machine worden genomen.	De koffietuit kan alleen worden uitgenomen nadat de koffiector is verwijderd.
Het deksel kan niet worden geopend.	Mogelijk is een tijdelijk vacuüm onder het deksel ontstaan. Schakel de machine uit. Zet de hendel zo ver mogelijk omhoog en wacht 24 uur voordat u het deksel opent. Mogelijk moet u hiervoor aanzienlijke kracht uitoefenen. Controleer of het zeeffe in het midden van de padhouder niet verstopt is. Mocht dit wel het geval zijn, ontstop het zeeffe dan door de padhouder onder de kraan af te spoelen. Gebruik eventueel een afwasborstel of een speld om het zeeffe te ontstoppen.
	Zorg ervoor dat u de SENSEO® machine niet verplaatst. Het ontgrendelen van het deksel gaat niet sneller als u de machine verplaatst of de machine buiten of in een koude omgeving plaatst.
	Plaats de SENSEO® machine NIET in de koelkast of vriezer. Dit versnelt het ontgrendelen van het deksel niet.
	Mocht u problemen houden, neem dan contact op met het Philips Consumer Care Centre in uw land.
De koffiemachine zet minder koffie dan voorheen.	Mogelijk is het zeeffe in het midden van de padhouder verstopt geraakt. Als dit het geval is, ontstop het zeeffe dan door de padhouder onder de kraan af te spoelen. Gebruik eventueel een afwasborstel om het zeeffe te reinigen. Ontkalk de machine (zie hoofdstuk 'Ontkalken').
De SENSEO® koffiemachine zet slechts een kleine hoeveelheid of helemaal geen koffie wanneer de machine voor de eerste keer wordt gebruikt.	U hebt de machine voor gebruik niet goed doorgespoeld. Hierdoor is de boiler niet of niet volledig gevuld. Spoel de machine op de juiste manier door (zie hoofdstuk 'De machine klaarmaken voor gebruik') voordat u weer koffie gaat zetten.
Het deksel sluit niet goed.	Controleer of er misschien nog een gebruikte coffee pad tegen de waterverdeelschijf aanzit. Als dit het geval is, verwijder dan de gebruikte pad. Controleer of u de juiste padhouder hebt gebruikt. Gebruik 2 coffee pads in combinatie met de diepere 2-kops padhouder ☞☞. Gebruik 1 coffee pad in combinatie met de 1-kops padhouder ☞.
De machine is opgeslagen geweest in een niet-vorstvrije ruimte.	Neem contact op met het Philips Consumer Care Centre in uw land.
De SENSEO® koffie is niet sterk genoeg.	Controleer of:

Probleem	Oplossing
	<p>u het juiste aantal pads hebt gebruikt en op de juiste knop hebt gedrukt. Gebruik 1 coffee pad in combinatie met de 1-kops padhouder ☞ en de 1-kops knop ☞. Gebruik 2 coffee pads in combinatie met de 2-kops padhouder ☞☞ en de 2-kops knop ☞☞.</p>
	<p>de coffee pad(s) netjes in het midden van de padhouder zijn geplaatst om te voorkomen dat water langs de rand van de pad(s) loopt. Als u 2 coffee pads boven op elkaar gebruikt, plaats dan de beide coffee pads met de bolle zijde naar beneden en druk de pads zachtjes in de padhouder;</p>
	<p>u niet per ongeluk 2 keer dezelfde pad hebt gebruikt;</p>
	<p>de koffie gelijkmatig over de pad is verdeeld.</p>
	<p>Geeft u de voorkeur aan een krachtigere smaak, dan zijn sterkere SENSEO® coffee pad-varianten verkrijgbaar.</p>
<p>De SENSEO® koffie is te sterk.</p>	<p>Geeft u de voorkeur aan een zachtere smaak, dan zijn mildere SENSEO® coffee pad-varianten verkrijgbaar.</p>
<p>De koffie is niet heet genoeg.</p>	<p>Gebruik geen koppen die te groot zijn, omdat de koffie dan sneller afkoelt. De koppen die u gebruikt, moeten een inhoud van ten minste 100 ml hebben als u kleine koppen ☞ gebruikt, 150 ml wanneer u middelgrote koppen ☞ gebruikt en 170 ml wanneer u grote koppen ☞ koffie zet.</p>
<p>U kunt geen koffiehoeveelheid selecteren.</p>	<p>Zorg ervoor dat er voldoende water in het waterreservoir zit.</p>
<p>De koffiehoeveelheidsaanduiding verschijnt niet op het display en u kunt geen hoeveelheid selecteren.</p>	<p>Zorg ervoor dat er voldoende water in het waterreservoir zit.</p>
<p>Er is snel water en stoom uit de onderkant van het apparaat gelekt.</p>	<p>Uw SENSEO® machine heeft een technisch defect en heeft al het water om veiligheidsredenen afgevoerd. De machine is geblokkeerd en functioneert niet meer. Ga naar onze website www.senseo.com of breng de machine naar een Philips-servicecentrum.</p>



www.philips.com

 100% recycled paper
100% papier recyclé

4222.001.9945.6